



سیاسی

گولاش

ژماره (۷۵۴)  
۲۰۰۹/۱۰/۲۶

۲

# نیچیرقان بارزانی له ترۆپکی سه‌رکه‌وتن و متمانە‌ی جه‌ماوه‌ردا

سیاسی  
گولاش

ژماره (٧٥٤)  
٢٠٠٩/١٠/٢٦

٣

به‌ده‌ست‌اوه‌ست‌کردنی ده‌سه‌لات مانای راسته‌قینه‌ی دیموکراتی فیکردین

كاتىك ديموكراتى  
چىتر رىگە نەدا  
دىگۈل لەكۆشكى  
ئەلىزى بىمىنتەۋە،  
ئەك خەلكى  
ئاسايى بەلكو  
(يۈبولد سىدار  
سنجور- سنغور)  
شاعىر و سەرۋكى  
سەنىگالى  
فرانكفون،  
لەدىموكراتى تورە  
بوو، ئەو پىئوبو  
چۇن دەبىت  
دىموكراتى ھىندە  
بى بەزەبى بىت  
داۋا لەدىگۈل بىكات  
كۆشكى ئەلىزى  
بەجىبىلىت،  
بۇ يە ئەمەى ناۋنا  
تاعونى ديموكراتى

سىياسى

گولاش

ژمارە (۷۵۴)  
۲۰۰۹/۱۰/۲۶

۴

«لەنىو» لەنىو ھەموو كارەكاندا  
زەردەشت-كەم، شوپىنىكى تايىمەتى  
ھەيە، لەبەرتسەۋى ئەو كىتەبەيە  
لەقولايى نەنىيەكاندا سەرچاۋەي  
راستىيەكان دەۋزىتەۋە، دەبىت مەرۋف  
باش گوى بۇ ئەو گوتانە رادىرى  
كە لەزارى زەردەشت دىنە دەرى،  
زەردەشت دەلىت: ھەنجىر كە لەدارەكەي  
جىادەبىتەۋە، شىرىن و خۇشە، ئەوكاتەي  
لەدارەكە جىادەبىتەۋە و دەكەۋىتە سەر  
زەۋى توكىلە سوورەكەي دەقلىشى و  
شىرىنەكەي دىتەدەرى، ھۇ شەمالى  
باكور من ئىستا ۋەك بەرھەمى ئەو  
ھەنجىرەم، كە پىنگەيشتوم و ۋەك  
شىرىنى ئەو ھەنجىرە راسپاردەكانى  
خۇمتان پىچ رادە گەينەم...»

نىتسە

\*\*\*

نېچىرقان بارزانى كە لەمىژۋى  
سىياسى ۱۰۰ سالى رابدوۋى عىراق  
و كوردستاندا لەچەند رۇژى دادى  
بۇ يەكەمىن جار پروسەى ناشىنەي  
دەستادەستكردى دەسەلات لەكوردستاندا  
پىادە دەكات و لەتروپكى سەرکەۋتن و  
مىتانەى جەماۋەرىدا ئۇ فىسەكەي  
لەئەنجومەنى ۋەزىران بەجىدەھىلىت،  
ئەو ھەنجىرە پىنگەيشتوۋەيە كە خۇى  
ۋەك زەردەشت بانگەشە بۇ شەمالى  
دىموكراتى دەكات بۇ ئەۋەى ھەلبىكات  
و لەدارى حكومرانى جىابىكاتەۋە  
بەپەرەفتارە گەۋرە و شىرىنەكانى  
راسپاردەكانى خۇى بەئىمە لەئىستا و  
بۇ نەۋەكان لەداھاتوۋ بگەيەنىت، كەۋاتە  
نېچىرقان بارزانى لەدۋاى سەرکەۋتن  
و لەۋپەرى ناستى بەزى مىتانەى  
جەماۋەرىدا، لەپىناۋى ئەۋەى ديموكراتى  
لەۋلاتى ئىمە بەشىۋەيەكى راست رەگ  
دابكوتىت، بەماناى سەردەم پىناسەى  
دىموكراتى دەكاتەۋە و پىماندەلىت:  
«دىموكراتى زۇرىنە و كەمىنەى  
سندوقەكانى دەنگدان نىيە، بەلكو  
دىموكراتى راستەقىنە دەستادەستكردى  
ناشتىنەى دەسەلاتە».

ھەر بۇ يە ئەم راپۇرتە پروسەى دەستاۋ  
دەستكردى ناشىنەى دەسەلات

بۇ يەكەمىنەى لەمىژۋى سىياسى  
عىراق و كوردستان، لەسەروۋى ھەموو  
دەستكەۋتەكانەۋە دەبىنىت و لەم  
سۆنگەيەۋە بۇ دەسكەۋتەكانى دىكە  
دەروانىت، ئەم سەرتايە كە ئىمە لىۋەيەۋە  
ھەنگاۋ ھەلدەگرىن، ھەرۋەك خۋاستى  
گۇقارنىك نىيە، بەلكو ئەمە دەروازەي  
ئەو كىتەبەيە كە نېچىرقان بارزانى بۇ  
نايندەى ھەرىمى كوردستان دىناۋە و  
لەپىشەكەيەكىدا نوسىۋەتەي: «ئىستا  
ھەرىمى كوردستان بەئەزمۋىنىكى  
بىۋىنەى پەرەپىدان تىدەپەرپىت و ئىمە  
پىرمانداۋە ئەم ھەلە لەدەستتەدەين و  
لەتواناشماندا ھەيە بىچەسپىنن».

ئەم بىروا بەخۇبۋەنى نېچىرقان بارزانى بۇ  
ئەم ئامانجە نىشتمانىيە، تەنھا قسەى  
سەركردەيەكى سىياسىي يان سەرۋك  
حكومەتتىكى رۇژھەلاتى نىيە، بەلكو  
لەپىناۋى ئەم ئامانجە پىرۋەدە، ئەۋەى  
نېچىرقان بارزانى بەزمانى ئىنگىلىزى  
بەجىھانى رادەگەيەنىت، بەكوردى  
لەسەر ئەزى واقىيە كوردستان پىادەى  
دەكات، ئەمە خالىكى ھىجگار كاريگەر  
و جىاكەرەۋەى سەرۋكى حكومەتى  
ھەرىمى كوردستانە، كە گوتارەكانى  
بەزمانى ئىنگىلىزى بۇ جىھان و بەكوردى  
بۇ گەلەكەى خۇى ھىچ جىاۋازىيەكى  
نىيە، ئىمە لەم راپۇرتە ھەۋلمانداۋە  
لەسەر گوتارە ئىنگىلىزىيەكانى نېچىرقان  
بارزانى كاربكەين، بۇ ئەۋەى خەلكى  
كوردستان و خويئەرانى ئەم راپۇرتە  
خۇيان بەراوردى بىكەن و لەگەۋرەيى  
ئەم سەركردە نىشمانىيە تىبگەن كە بۇ  
چ ئامانچىك و لەپىناۋى گەيشتن بەكام  
راستى بەبى ئەۋەى گۈبىداتە ئەۋەى  
ئەم ھەۋلانەى بەرەۋ چ ئاكامىكى دەبەن  
شەۋ رۇژى كوردۋە بەيەك، ھەربۇيە كە  
لەچەند رۇژى دادى بەرپىز نېچىرقان  
بارزانى ئۇ فىسى ئەنجومەنى ۋەزىران  
بەجىدەھىلىت، ئەو يەكەم وانەيەى  
لەئەزمۋىنى نېچىرقان فىرى دەبىن ئەۋەيە،  
لەۋلاتەكەى ئىمەشدا سەركردەيەك بەو  
ناستە پىنگەيشتوۋە كە ھەۋلەكانى خەمى  
نايندەين لەكۆلگرتوۋە، ئەك خەمەكانى  
سندوقى دەنگدان، سەركردەيەك

بۇ يە تەنھا بۇ ئايندە دەروانىت ئەك  
سندوقى دەنگدان، لەۋلاتەكەى ئىمەش  
سەركردەيەك ھەيە كە نمونەى ئەو  
مەرۋفە بالاىيە دەتوانىت خۇى بىكات  
بەپرد و بەسەر پشتى ئەۋدا رابدوۋ  
و ئىستا و ئايندە بەيەك بگەيەنىت،  
سەركردەيەك ھەيە مىژۋى نەتەۋەكەى  
نامادەدەكات بۇ ئەۋەى نايندەى لەسەر  
بۇنىادىنىت، ئەك مىژۋى نەتەۋەكەى  
نامادەدەكات بۇ ئەۋەى كورسى دەسەلاتى  
خۇى زىاتر پىچ بىچەسپىنن. بۇ يە كاتىك  
بمانەۋىت لەئەزمۋىنى نېچىرقان بارزانىۋە  
سەيرى ئايندە بىكەين و بەدیدی ئەو  
لەئىنندە پىرۋانىن، ھەستدەكەين ئەو  
ھۇشيارىيە سىياسىيەى لەسەر ناستى دىد  
و رەفتارەكانى ئەو بەرھەمدىت، ناستى  
ھۇشيارى سىياسىي گەلى كوردستان  
دەخاتە سەر و ناستى ھۇشيارى گەلىكى  
زىندۋى ۋەك فەرەنسە و فرانكفونەكان  
خاۋەنى شۇرشى فەرەنسان و، ھىگىل  
پرەنسىيە ئەو شۇرشە بە «كۇتابى  
مىژۋە» رادەگەيەنىت، بەلام كاتىك  
دىموكراتى چىتر رىگەى نەدا دىگۈل  
لەكۆشكى ئەلىزى بىمىنتەۋە، ئەك  
خەلكى ئاسايى بەلكو (يۈبولد سىدار  
سنجور- سنغور) شاعىر و سەرۋكى  
سەنىگالى فرانكفون، لەدىموكراتى تورە  
بوو، ئەو پىئوبو چۇن دەبىت ديموكراتى  
ھىندە بىچ بەزەبى بىت داۋا لەدىگۈل  
بىكات كۆشكى ئەلىزى بەجىبىلىت،  
بۇ يە ئەمەى ناۋنا تاعونى ديموكراتى،  
ئەۋەى جىگەى ئامازە پىكردەنە سنغور  
يەكەم سەرۋكى كىشۋەرى رەش كە  
لەسالى ۱۹۸۰ بەخۋاستى خۇى  
سەرۋكايەتى سەنىگالى بەجىبىلىت،  
بەلام خۇشەۋىستى سنغور بۇ دىگۈل  
ۋاى لىكر دۇرى ديموكراتى رابۋەستىت  
كە رىنگە نادات دىگۈل چىتر لەئەلىزى  
بىمىنتەۋە، بەلام ئەمپرۇ ئىمە لەم راپۇرتە  
كە شانازى بەۋە دەكەين چۇن سنغور  
دىگۈل خۇشەۋىست، بەھەمان شۆۋە  
ئىمەش دەزانىن ئەو پروسەيەى نېچىرقان  
بارزانى بۇ رىكخستەۋەى نىۋ مالى  
كورد و يەكگرتەۋەى ھەردوۋ ئىدارە و  
رىكخستەۋەى ژېرخانى كوردستان و

پاراستنی ئازادیه‌کان و هه‌نگاوه‌کانی بۆ چه‌سپاندنی سه‌روه‌ری یاسا و وه‌رچه‌رخانی ئابووری له‌ئابووری مه‌رکه‌زه‌یه‌وه بۆ ئابووری بازا، بۆ ئی‌مه وه‌ک کوردستانی هیچی له‌کۆماری پینجه‌می دیگۆل که‌متر نییه، به‌لام ته‌وتای ئی‌مه ته‌م‌رۆ له‌کوردستان خۆشه‌ویستی نیچیرقان بارزانی و هه‌نگاوه‌ مه‌زنه‌کانی واما لێساکات دژی دیموکراتی رابوه‌ستین و بلێن ته‌لاری ته‌نجومه‌نی وه‌زیران خۆ ئوتیل نییه و نیچیرقان بارزانی ئیقامه‌که‌ی ته‌واو بوویت، نالین چون ده‌ییت نیچیرقان بارزانی ته‌لاری ته‌نجومه‌نی وه‌زیران به‌جیبه‌یلت، نه‌خیز ته‌و هۆشیاریه‌ سیاسییه‌ی که له‌سه‌ر ئاکار و هزر و ره‌فتاره‌کانی نیچیرقان فیربوین، پیمانده‌یلت، «کاتیک نیچیرقان بارزانی له‌ته‌لاری ته‌نجومه‌نی وه‌زیران دیتته‌ ده‌روه، گوتمان لیه‌ وه‌ک زه‌رده‌شته‌که‌ی نیتشه‌ خۆی بانگی شه‌مالی دیموکراتی ده‌کات و ده‌لیت: من ته‌و هه‌نجیره‌ پینجه‌میشته‌وه‌م کاتی ته‌ووم هاتوه‌ شه‌مالی تۆ له‌داره‌که‌م جیباکاته‌وه و راسپاردنه‌کانم وه‌ک شیرینی ته‌و هه‌نجیره به‌گه‌له‌که‌م رابگه‌یه‌نم».

بۆ ئیستای ئی‌مه که‌ گه‌لێکین له‌سه‌ر ئاسه‌واری ژینۆساید و کیمباران و ته‌نفال و سیاسه‌تی به‌دناوی به‌عه‌ره‌بکردن و راگواستن و ده‌رکردن، بریاری خۆبونیادنانه‌وه و بونیادنانه‌وه‌ی نه‌ته‌وه‌مان داوه، ته‌م بریاره‌ سه‌رکه‌توو نابیت هه‌تا نه‌بینه‌ خاوه‌نی ته‌و هۆشیاریه‌ سیاسییه‌ی بتوانیت مامه‌له‌ له‌گه‌ل خۆبونیادنانه‌وه و بونیادنانه‌وه‌ی نه‌ته‌وه‌ بکه‌ین، ته‌و هۆشیاریه‌ش فیربونی پیاوه‌کردنی دیموکراسیه‌ی، که له‌ده‌ستاده‌ستکردنی ئاشتیانه‌ی ده‌سه‌لاته‌وه‌ فیری ده‌بین نه‌ک له‌زۆرینه‌وه که‌مینه‌ی سندوقی ده‌نگدانه‌وه.

که‌واته‌ جیوازی ته‌م راپۆرت له‌گه‌ل هه‌موو ته‌و نووسینه‌ی دیکه‌ی هه‌لسه‌نگاند بۆ کابینه‌کانی نیچیرقان بارزانی به‌گشتی و کابینه‌ی پینجه‌می حکومه‌تی هه‌ری‌می کوردستان ده‌کات، له‌وه‌دایه، ته‌م راپۆرت ته‌و وانه‌ به‌خوینهرانی خۆی ده‌لیت، که

دوای هاتنه‌ده‌روه‌ی نیچیرقان بارزانی له‌ته‌لاری ته‌نجومه‌نی وه‌زیران فیرمان ده‌کات، نه‌ک گێترانه‌وه‌ی ته‌و کار و چالاکیانه‌ی که له‌ماوه‌ی کابینه‌ی پینجه‌می حکومه‌تی هه‌ری‌می کوردستان ته‌نجامدراون.

### کار و چالاکی و خزمه‌تگوزاری گرننگ به‌لام به‌پاراستنی ئازادیه‌کانه‌وه جوانن

نیچیرقان بارزانی له‌پیشه‌کی کتیبی (هه‌ری‌می کوردستان: وه‌به‌ره‌ینان له‌ناینده) به‌زمانی ئینگلیزی نووسیه‌وتی، په‌ره‌پێدان و پرۆسه‌ی په‌ره‌پێدانی ئابووری وه‌ک دواین خال پۆلین کردوه، «ئی‌مه دیدیکی گشتگیر و راشکاوانه‌مان بۆ ناینده‌ هه‌یه و ده‌مانه‌وت کوردستان بکه‌ینه‌ نمونه‌یه‌ک بۆ ناینده‌ی عیراق»، ته‌م نمونه‌یه‌ش ده‌ییت ته‌م خالانه‌ له‌خۆی بگرت:

- 1- چه‌سپاندی ناشتی.
- 2- دابینکردنی سه‌قامگیری.
- 3- بونیادی دیموکراسی.
- 4- په‌ره‌پێدانی ئابووری.

ته‌گه‌ر سه‌رنج له‌م چوار خاله‌ بدین که نیچیرقان بارزانی لیه‌وه‌ ناینده‌ی کوردستانی تیدا ده‌بینیت، ده‌ییت هه‌لسه‌نگاندنی ئی‌مه‌ش له‌سه‌ر بنه‌مای ته‌و چوار خاله‌ ییت و بزاین ئایا له‌ماوه‌ی کابینه‌ی حکومه‌تی هه‌ری‌می کوردستان تاجه‌ند کاری بۆ پته‌وکردنی ته‌م چوار کۆله‌گه‌یه‌ کردوه، که نیچیرقان بارزانی به‌و کۆله‌گانه‌ی ده‌زانیت ناینده‌ی کوردستانی له‌سه‌ر بونیاد ده‌نرتته‌وه، که‌واته‌ به‌دید ته‌م راپۆرت ته‌گه‌ر سی خالی یه‌که‌م «ناشتی و سه‌قامگیری و دیموکراتی» بوونی نه‌ییت پرۆسه‌ی په‌ره‌پێدان و ئاوه‌دانکردنه‌وه‌ی کوردستان بوونیشی هه‌ییت هیچ بایه‌خیک نییه، ته‌مه‌یه واما لێده‌کات زیاتر له‌سه‌ر ته‌و خالانه‌ هه‌له‌سته‌ بکه‌ین که بوونه‌ بنه‌ما بۆ سه‌رکه‌وتنی په‌ره‌پێدانی ئابووری و ریکخسته‌نه‌وه‌ی ژیرخانی سیاسی و کۆمه‌لایه‌تی و ئابووری کوردستان، نه‌ک خودی په‌ره‌پێدانی ئابووری، بۆیه‌ پرسپار لێده‌ ته‌وه‌یه‌ ئایا نیچیرقان بارزانی بۆ

چه‌سپاندنی سی کۆله‌گه‌ی یه‌که‌م چ هه‌نگاوێکی هه‌لگرتوه‌، تا گه‌یشته‌ته‌ ته‌وه‌ی هه‌نگاوی گه‌وره‌ له‌بواری په‌ره‌پێدانی ئابووری هه‌لگرت؟ وه‌لامی ته‌م پرسپاره‌ ده‌ستپیک کابینه‌ی پینجه‌م وه‌لامان ده‌داته‌وه، به‌وه‌ی هه‌موو ئامانجی نیچیرقان بارزانی یه‌خسته‌نه‌وه‌ی هه‌ردوو ئیداره‌ی (هه‌ولێر و سلیمانی) بوو له‌چوارچۆیه‌ی کابینه‌ی پینجه‌می حکومه‌تی هه‌ری‌می کوردستان، راسته‌ بریاری یه‌کگرتنه‌وه‌ی هه‌ردوو ئیداره‌که‌ بریاری هاوبه‌شی مه‌کنه‌بی سیاسی پارتی و یه‌کیتی و له‌چوارچۆیه‌ی هاوبه‌یمانی پارتی و یه‌کیتی بووه، به‌لام سه‌رکه‌وتنی ته‌م بریاره‌ که‌وته‌ سه‌رشانی نیچیرقان بارزانی و ته‌مه‌ش سه‌رکه‌توو نه‌بوایه‌ پرۆسه‌ی په‌ره‌پێدانی ئابووری به‌م ئاسته‌ی ئیستا گه‌شه‌سهندوو نه‌ده‌بوو، بۆیه‌ هه‌نگاوی گه‌وره‌ و گرنگی نیچیرقان بارزانی له‌سه‌رکه‌وتنی بریاری یه‌کگرتنه‌وه‌ی هه‌ردوو ئیداره‌که‌وه‌ ده‌ست پێده‌کات، سه‌رکه‌وتنی دووم له‌ ئاماده‌باشی نیچیرقان بارزانی‌وه‌ بۆ خسته‌گه‌ری توانای هه‌موو کوردستان بۆ ته‌م ئامانجه‌ رنکده‌داته‌وه، به‌تایه‌تیش له‌بواری ده‌سپیک کردنه‌وه‌ی کوردستان به‌رووی وه‌به‌ره‌ینانی بیانی و سه‌رنج‌اکیشانی وه‌به‌ره‌ینانی بیانی بۆ ته‌وه‌ی یینه‌ کوردستان و سه‌رمایه‌کانیان بخه‌نه‌ گه‌ر، ته‌مه‌ ته‌نها دروشمیک نه‌بووه‌ بۆ ئیستهلای محه‌لی و یان سیاسیه‌تیک ییت بۆ به‌رژه‌وه‌ندی پارتی خرایته‌روو، نه‌خیز ته‌مه‌ که‌ته‌لوکی ناینده‌ی کوردستانه‌ و پۆستی به‌وه‌یه هه‌موو تاکیک کوردستان و هه‌موو لایه‌نه‌ سیاسی‌کانی کوردستان به‌شداری تیدا بکه‌ن، به‌مجۆره‌:

1- نیچیرقان بارزانی کاتیک له‌لایه‌ن سه‌رۆکی کوردستان و په‌رله‌مانه‌وه‌ راسپێردا کابینه‌ی پینجه‌می حکومه‌تی هه‌ری‌می کوردستان پیکه‌ینیت، کابینه‌یه‌کی بنکه‌ فراوانی ته‌وتۆی پیکه‌ینا که جیکه‌ی هه‌موو لایه‌نه‌ سیاسی‌کانی کوردستان «به‌جیوازی ئاین و نه‌ته‌وه‌ و بیربۆچوونی سیاسی‌وه‌» تیدا کرده‌وه،

ته‌م‌رۆ له‌کوردستان خۆشه‌ویستی نیچیرقان بارزانی و هه‌نگاوه‌ مه‌زنه‌کانی واما لێساکات دژی دیموکراتی رابوه‌ستین و بلێن ته‌لاری ته‌نجومه‌نی وه‌زیران خۆ ئوتیل نییه و نیچیرقان بارزانی ئیقامه‌که‌ی ته‌واو بوویت

هه‌نگاوی گه‌وره‌ و گرنگی نیچیرقان بارزانی له‌سه‌رکه‌وتنی بریاری یه‌کگرتنه‌وه‌ی هه‌ردوو ئیداره‌که‌وه‌ ده‌ست پێده‌کات، سه‌رکه‌وتنی دووم له‌ ئاماده‌باشی نیچیرقان بارزانی‌وه‌ بۆ خسته‌گه‌ری توانای هه‌موو کوردستان بۆ ته‌م ئامانجه‌ رنکده‌داته‌وه

### سیاسی

## گولاش

ژماره (٧٥٤)  
٢٠٠٩/١٠/٢٦

گه وورهیی ئەم ههنگاوهی نیچیرقان بارزانی له وهدا نابینیهوه که بری ۵ ملیار دۆلاری هیناوتیه کوردستان و تائیتستا تهنها یهک ملیار لهو پینج ملیاره به کارهاتوه و چوارهکهی دیکهی بۆ کابینهی شهشمه دەمینتیهوه، به لکو گه وورهیی ئەم ههنگاوه له وهدا دهبینریتیهوه که ناحهزان و دوژمنانی ههریمی کوردستانی گه یاندۆته ئاستی شیتیبون و له بهردهم راستگۆیی و شهفافیته و ههنگاوه یاسایی و دهستورییهکانی که له بهرانیهیدا هیچیان پیناکریت

سیاسی  
**گولاش**

ژماره (۷۵۴)  
۲۰۰۹/۱۰/۲۶  
۶

ئهمه په یامی یه که می نیچیرقان بارزانی بوو، بهوهی ئهرکی ئەم قۆناخه قورسه و دهییت هه موومان شانی خۆمانی بخهینه بهر.

۲- دواى تهنها ۶۰ رۆژ له دهسته به کاربوونی کابینهی پینجهم، یاسای وه به رههینان خرایه بهردهمی په ره مانى کوردستان و په سه ندرکا، ئەم یاسایه سالیك پینتر ئاماده کرابوو، به لام به ریز نیچیرقان بارزانی له کابینهی چواردهم ئەم یاسایه پینکهشی په ره مان نه کرد بۆ ئه وهی په سه ندرکا، که به دلنیا ییشه وه په سه ندرکا، ده کرا، به لکو هه لیگرت بۆ کابینهی پینجهم، له به ره وهی پرۆسه ی په ره پیدان پیوستی به تاشتی و یه کریزی و یهک ئیرادهی مالی کوردستان هه بوو، ئەم دووربینیهی نیچیرقان بارزانی وایکرد پرۆسه ی ئاوه دان کردنه وه سه رکه وتنی گه و ره به دهسته بینت.

۳- دواى سه رکه وتنی کابینهی پینجهم له پیداه کردنی یاسای وه به رههینان و بوونی کوردستان به وړك شو پینکی گه و ره، نیچیرقان بارزانی ئەو قه ناعه ته ی لا دروست بوو، وه به رههینانێ بیانی تهنها ئەو پرۆژانه مان بۆ دروسته کهن، که له ماوه یه کی کورتدا پاره که ده گه ریتیه وه بۆ وه به رههینانه که، وه به رههینانی بیانی ناتوانن پرۆژهی ستراتژی دوورمه وادمان بۆ ریکخستنه وهی ژیرخانیکی پته و بۆ جیبه جی بکهن، بۆیه به دواى ئەو مافه دهستوریانه چوو، که دهسه لات دهه نه ههریمی کوردستان سوود له سه ره چاوه سروشتیه کانێ کوردستان وه ریکرین، بۆ ئەمه ش یاسای نه وت و گازی ههریمی کوردستان دارپۆزا و ناماده کرا، له نابی ۲۰۰۷ رهشنووسی ئەم یاسایه له سه ره و یساییتی حکومه تی ههریمی کوردستان به زمانی ئینگلیزی بۆ هه موو جیهان بلا و کرایه وه و پاش ئه وهی یاساکه گه یشته ئەو ئاسته ی له چوارچۆیهی ئەو دهسه لاتیهی دهستوری عیراق به ههریمی کوردستانی داوه، پپی بگوتریت یاسای نه وت و گاز به ئاستی ستاندهری جیهانی، ئینجا حکومه تی ههریمی کوردستان له نابی ۲۰۰۸ یاساکه ی خسته بهردهم

په ره مانى کوردستان و به تیکرایی دهنگی ئەندامانی په ره مانى کوردستان په سه ندرکا و پاشان له ۹ی ئابی ۲۰۰۸ سه رۆکی کوردستانیش ئیمزای له سه ر کرد، گه و رهیی ئەم ههنگاوهی نیچیرقان بارزانی له وهدا نابینیهوه که بری ۵ ملیار دۆلاری هیناوتیه کوردستان و تائیتستا تهنها یهک ملیار لهو پینج ملیاره به کارهاتوه و چواره که ی دیکه ی بۆ کابینهی شهشمه دەمینتیهوه، به لکو گه و رهیی ئەم ههنگاوه له وهدا دهبینریتیهوه که ناحهزان و دوژمنانی ههریمی کوردستانی گه یاندۆته ئاستی شیتیبون و له بهردهم راستگۆیی و شهفافیته و ههنگاوه یاسایی و دهستورییهکانی که له بهرانیهیدا هیچیان پیناکریت.

۴- له هه موو ئەو خالانه گرنکتر، یان به دیونکی دیکه، خالیك که جوانی و ره نهق بهو سح ههنگاوهی پینشتری کابینهی پینجهمی حکومه تی ههریمی کوردستان ده به خشیت ئه وه یه، هیچ کام لهو ههنگاوه له سه ره حسابی تازادی و دیموکراتی نه بووه، ئەم حاله ته که نیچیرقان بارزانی وهک سه رۆکی حکومه ت سه رۆکایه تی کردوه له ماوهی ۶۰ سالی رابردوو له سه ره ئاستی هه موو جیهان ئە گه ر حاله تیککی بیج وینه ش نه ییت حاله تیککی ده گهن بووه، ئیمه ئەمه له خۆمانه وه و یان بۆ پیا هه لدانێ نیچیرقان و حکومه ته که ی نالیین، به لکو ئەمه میژووی ۶۰ سالی رابردوو نمونه سه رکه وتوه کانێ بونیاد نانه وهی دهو له ت و بونیادی دیموکراتی له جیهاندا.

**بونیاد نه وهی دهو له ت و پرۆسه ی په ره پیدان به بیج باجدانی تازادی**

کاتیك باسی نمونه سه رکه وتوه کانێ بونیاد نانه وهی دهو له ت له دواى جهنگی دووه می جیهانییه وه ده کریت، (ژاپۆن و ئەلمانیا) ئەو دوو دهو له تهن که سه رجه م مرۆقایه تی شانازی پیوه ده کات و وهک دوو نمونه ی سه رکه وتوه سه بری ده کهن، ههر بۆیه جیهانی رۆژئاوا ئەم دوو نمونه یه ده کهن به ده روازه بۆ دووباره کردنه وهی له ولاتانی دیکه شدا، چه ندين نمونه ی دیکه ش له سه ره شیوازی ژاپۆن و ئەلمانیا

به سه ره که توو و ناسه رکه توو دووباره کراوه ته وه.

پرۆفیسۆر لاری دایمۆند، که یه کینکه له بیراره دیارهکانی جیهان له سه ره پرسى بونیادی دیموکراتی له جیهان به گشتی و له دهو له تانی دواى شه ره به تاییه تی، له لیدوانیککی تاییه ت به گولان پپی گویتین، هۆکاری سه ره نه که وتنی پرۆسه ی دیموکراتی له عیراقدا بۆ ئه وه ده گپز مه وه ئەمیریکا دواى رووخانی رژیمی سه دام حوسین هه ولیدا شیوازی ژاپۆنی له عیراق کۆپی بکاته وه.

به هه رحال ئەوه یان باسی ئەم راپۆرتیهی ئیمه نییه، به لام با سه بری ئەم دوو پرۆسه سه رکه تووه بکه یین:

۱- له ژاپۆن له دواى شه ری دووه می جیهانییه وه تا سالی ۱۹۹۳ حکومه ت ته نیا به ده سه ت یهک حزبه وه بوو ئه ویش حزبی لیبرال دیموکراتی ژاپۆنی یه، ئەوجا ئەم حزبه هه ر چوار سال جارێک له هه لبژاردنه کان متمانه به ده سه ده ییتیه وه یان نه، به لام له ماوه ی زیاتر له ۵۰ سال که شه وه وای سیاسی ژاپۆن بۆ تازادییه کان نه وتوانی بوو سیسته میکی پارتایه تی ئه وتۆ پیاده بکات که بتوانریت ده ستا وده ستکردنی ده سه لات له نۆیان پارتی لیبرال دیموکرات و پارتیکی دیکه ی ژاپۆنی روویدات. پارتی سیاسی دیکه ش دروست بوو ییت وهک پارتی (کومیستوی سووزی) هه ولنداره ئیحتوا بکریت، بۆیه ئەم حزبه ده سه لاتی هه ره ده سه ته وه یه، ئەم نمونه گواسترایه وه بۆ ولاتانی دیکه ش له وانه:

\* کۆریا  
له سالی ۱۹۶۰ کاتیك پارک چانگ کوده تایی به سه ره حکومه ته که ی سینگمان ره ی کرد، ئەمیریکا ترسی ئه وهی هه بوو که پارک چانگ له به ره وهی پاشخانیککی کۆمونیستی هه بوو حزیککی ستالینی دا به مزینیت و کۆریای باشور به ره و بلۆکی سۆشالیستی بگپز نه وه وه، به لام که بۆیان ده رکه وت پارک چانگ مۆدیلی ژاپۆنی دووباره ده کاته وه ئەمیریکا پشتی گرت، پارک چانگ هه تاکو له سالی ۱۹۸۰ تیرو رکرا سه رۆکی کۆریای

باشور بووه.

\* سەنگافورا

سەنگافوره له گەڵ ئەوێ پێشتر هەرئیمێکی سەر بەمالیزیا بووه و سەرپه‌خۆ بووه، بەلام ئەویش نمونەیه‌کی دیکه‌ی کۆپی کراوه و له‌سالی ۱۹۵۹ هه‌تا تائیس‌تا حکومرانی ولات ده‌کات و هه‌تا سالی ۱۹۶۸-۱۹۸۱ هه‌موو ئەندام په‌رله‌مانتاره‌کان سەر به‌پارتی کاری میلی سەنگافورا بوون.

\* تایوان

له‌ دوای شه‌ری دووه‌می جیهانیه‌وه هه‌تا کۆتایی هه‌شتاکان یه‌ك حزب فه‌رمانه‌ر هه‌وا بووه ئەویش حزبی کۆمینه‌تانیگی تایوانی بووه، واته‌ دوای نزیکه‌ی ۴۵ سال هه‌نگاو بۆ دیاردی فره‌لایه‌نی و سیستمی پارتیه‌تی هه‌لگیراوه.

\* چیلی

چیلی که نمونەیه‌کی سه‌رکه‌تووی په‌ره‌پێدانه له‌ئه‌مریکای لاتینی هه‌تا سالی ۱۹۸۸ له‌ژێر ده‌سه‌لاتی دیکتاتۆریه‌کی وه‌ک پینۆشی بووه.

\* پرتوگال و ئیسپانیا

ماوه‌ی نزیکه‌ی ۵۰ سال ( ۱۹۲۶- ۱۹۷۴ ) له‌ژێر ده‌سه‌لاتی دیکتاتۆر سلازار بووه، ئیسپانیاش ( ۱۹۳۹- ۱۹۷۶ ) له‌ژێر ده‌ستی فرانکۆی عه‌سکه‌رتار بووه، له‌م ماوه‌یه‌دا له‌هه‌ردوو ولات په‌ره‌پێدان کراوه، به‌لام نه‌توانراوه له‌وپه‌ری رۆژئاوای ئەوروپا پارێزگاری به‌ئازادیه‌کانه‌وه بکریت.

۲- ئەلمانیای رۆژئاوای

۱۹۴۵- ۱۹۸۹ و

ئەلمانیای یه‌کگرتوو

له‌ ۱۹۸۹- ۲۰۰۹

تائیس‌تاش سیستهمی

پارتیه‌تی سنوورداره

و سیستهمی

بانگه‌شه‌ی

هه‌لبێژاردنیان

له‌ لایه‌ن

حکومه‌ته‌وه

کۆنترۆل

ده‌کریت،

هه‌تا ئیس‌تاش

حکومه‌تی

ئەلمانیا ئەو

سیاسی

گولاش

ژماره (۷۵۴)  
۲۰۰۹/۱۰/۲۶

۷



لەپروژەسە بونیادنانەوێ دەولەت سەرکەتوو بیت و سانسۆری نەخستبیتە سەر ئازادییەکان، ئیمە لەنمۆنەکانی ۶۰-۵۰ پێشتر باسی ئەزمونی تەنھا ۶۰-۵۰ سالمان کرد، بەلام ئەگەر بۆ میژووی دروستبوونی دەولەتی نەتەووبی بگەرێنەو، ئەوا زۆر راشکاوانە دەبین سەرۆکی وەک جۆرج واشنتۆن، دیگۆل، لەبەر پاراستنی شکۆی نەتەوکانیان، پارتە سیاسییەکانیان بەگەرەتری ن دوژمنی کۆمەلگەیی خۆیان زانیو، بۆ ئەوێ واتینە گەین سیاسەتی ئیستای جیهانی گۆرانسی بەسەر داھاتوو و ئەمە ھەڵدانەوێ لاپەرە کۆنە، ئیستاش لەکۆی ۱۹ دەولەتی ئەمریکای لاتینی ئەو دەولەتانە کە دەکرێت بلین شییۆزێک لەفرەلایەنی ھاوشیوەی ھەرێمی کوردستانی تیدا پیاوێت، تەنھا مەکسیک و پاراگوایە، لەھەموو ئەفریقا تەنھا باشووری ئەفریقایە،

پاشکۆی ئیسلامی پێو بیت مۆلەتی کارکردنی پێنادرێت. \* لەتورکیا مۆلەت بەو پارتانەش نادرێت کە پاشکۆی حزبە کە ئاماژە بیت بۆ کەمە نەتەووبی، واتە ئیستا لەتورکیا کورد بۆ نییە پارتیکی ھەبێت بەناوی پارتی کۆمەلگەیی دیموکراتی کوردستان یان کوردی، بەلام لە کوردستان دەیان حزب و گروپ و کۆمەلەیی تورکمانی و ناشووری و کلدانی... ھتد بوونی ھەیە. ئەم نمونانە پێویست و گرنگ بوون لەم راپۆرتە ئاماژەیان پێکەین، لەبەرئەوێ خۆینەری ئەم راپۆرتە ھەستبکات پروژەسە بونیادنانەوێ نەتەو و پروژەسە بونیادنانەوێ دەولەت ھێندە کاریکی ناسان نییە، لەمەش زیاتر بۆ ئەوێ خۆینەری ئەم راپۆرتە ھەست بەو راستییە بکات لەمیژووی کۆن و نویدا ھیچ سەرکردەیک نەبوو بتوانیت

دەسەلاتەیی ھەبە گەزەندە لەسەر حزبیکی سیاسی بەیانووی پێشیلکردنی دیموکراتییەو بەرزیکاتەو بۆ دادگای بالای ئەلمانیا و حزبە کە رابگیرێت. ۳- ئەگەر لەسەر ئاستی دیموکراتییەکانی رۆژھەلاتی ناوێراست و دەولەتانی عەرەبی و ئیسلامیش نمونە وەرگیرین، لەوانەییە دوو باشترین نمونە تورکیا و تونس بیت، ئەم دوو ولاتە لەرووی سەقامگیری و دیاردەیی بوونی پارتی سیاسی لەوانەییە باشترین دوو دەولەتی جیهانی عەرەبی و ئیسلامی بن، بەلام لەم دوو دەولەتەش ئەم دیاردانە بەدیدهکرێت: \* لەتونس و تورکیا رینگە نادرێت پارتیک ھەبێت پاشکۆی ئیسلامی پێو بیت، واتە لەتونس رینگە نادرێت بۆ نمونە کۆمەلەیی ئیسلامی توونسی یان تورکی یان یەگرتووی ئیسلامی توونسی یان تورکی ھەبێت، ھەر حزبیکی سیاسی

لەھەموو دەولەتانی پۆست کۆمونیست بەئەوروپیی و ئاسیاییەو تەنھا ئەو چەند دەولەتەن پاشخانیککی لیبرالیزمیان ھەییە، ئیستا خراپترین سیستمی پارتایەتی لەکۆماری رووسیای فیدرالە، لەئاسیاش بەرۆژھەلات و ناوھند و روژناووا، تەنھا ھیندستان-ە، کە دەکرێت پێی بڵێن ئازادییە سیاسیەکان وەک پۆیست بوونی ھەییە، ھۆکاری بوونی ئەم ئازادیەش لەھیندستان دەگەرێتەو ھەو بۆ پاشماوی حکومرانی بەریتانی و کولتوری لیبوردی گاندی.

بەلام لە ھەرئێمی کوردستان لەماویەکی زۆر کورت و لەیەکەم ئەزمونی سیاسی نێچیرقان بارزانیدا ئەم حالەتە گەیاندرایە ئەوێ کە ناوھندەکانی لیکۆلینەو، وەک برۆکینگز، ئامۆژگای واشنتۆن بۆ روژھەلاتی نزیك، ئامۆژگای کارینجی زۆر بەئیجابەو ھەسەل ھەلھێژاردنەکانی تەمموزی رابردوو و دیاردی سەرھەلانی ئۆپۆزیسیۆن لەکوردستاندا بکەن، ئەمانە بەرھەمی ئەو سیاسەتە ئەکتیف و لۆژیکانەییە نێچیرقان بارزانسی بوو، کە لەماوی کەمتر لە ۳ سالدا توانی کوردستان لەجیھانی سییەمەو ھەرئێمی سیاسی ھەییە ناستی جیھانی یەکەم و ئەو دەولەتەنە سەدان سالە دەستووری لیبرالیزم پیاو دەدەن. بۆیە دەسکەتەکانی نێچیرقان بارزانسی لەکابینە نێچیرقان، تەنھا بریتی نییە لەوێ بودجە چۆن لەبەغدا وەرگرتوو و چۆن بەشێوەیەکی ریکۆپیک بۆ خزمەتکردن و خزمەتگوزاری پێشکەشی کردوون، بەلکو سەرکەوتنەکانی نێچیرقان بارزانسی بریتی بوو لەو بەرھینانی توانای مرویی کوردستان و بەکارھینانی بۆ دۆزینەو ھەو سامان و تواناکانی کوردستان لەپروسی ئاوەدانکردنەو، لەماویەکی زۆر پێوانیدا توانی کوردستان لەولاتیکی موسستەھلیکەو بگۆرێت بۆ دەولەتیک کە توانای ئەوێ ھەییە نەوت بئیرێتە دەرەو و کوردستان بخاتە سەر نەخشە دەولەتانی خاوەن وزە لەجیھانیدا، کە ھەموو دەولەتانی پێشەسازی جیھان بەگشتی و گروپی

GA ناچار دەبن مامەلە لەگەڵدا بکەن.

### پاراستنی ئازادیەکان و ھەنگاو ھەلگرتن بۆ سەروری یاسا لەسەروری ھەموو دەسکەتەکانی کابینە پێنجەمەو

لەبەرئەوێ عێراقیش ئەو دەولەتە روژھەلاتیەییە کە ھەرگیز نە لەدوو نە لەنزیك روژیک لەروژان بەدرژایی میژوو دەستووری لیبرالیزمی تیدا پیاو نەکراو، بۆیە ئیستا چەمکی سەروری یاسا بەمانای حکومرانیکردن بەیاسا شۆفە دەکرێت یان پێشان دەدرێت، ئیستا حکومەتی مالیکی لەو پەڕی ھەولدا یە بۆ ئەوێ چەمکی سەروری یاسا کە لەدەستووری عێراقدا ئامازێ پیکراو بگۆرێت بۆ حکومرانیکردن بەو یاسا و پیراھەنی کە خودی حکومەت دەریدەکات، بۆ نموونە لەدەستووردا ھاتوو سەرۆک وەزیران فەرماندە گشتی ھێزە چەکارەکانی عێراق، ئەم فەرماندەییە تەنھا لەو کاتە ھەرئێمی کوردستان پۆیستی بەسویای عێراق بیت و پەرلەمانی کوردستان داوا لەپەرلەمانی عێراق بکات کە پۆیستی بەھێز، ئینجا فەرماندە گشتی ھێزە چەکارەکان وەک وەلامدانەو یە بۆ پەرلەمانی کوردستان، فەرمان دەدات بەپێی داواکە پەرلەمانی کوردستانەو بەجێت و پاشانیش کە پەرلەمانی کوردستان داوای کشانەو ھێزەکانی کرد دەستبەجی بکشینەو، ئەم حالەتە کە دەسەلاتی دەستور سەرۆک وەزیران دەخاتە ژێر دەسەلاتی سەروری یاسا، ھەتا ئیستا لەلایەن حکومەتی عێراقەو ھەرس ناکرێت و پێیانوایە ملکەچبونی سەرۆک وەزیرانی عێراق بۆ سەروری یاسا کەمکردنەو شۆکی پۆستی سەرۆک وەزیرانە لەعێراقدا. ئەم نموونە پۆیستی بۆ ئەوێ سەختی چەمکی ھەنگاو ھەلگرتن بۆ پیاوکردنی سەروری یاسا لەکوردستانیش تێبگەین، ئەمەش لەبەرئەوێ ئەگەر عێراق ماوی ۱۰۰ سالە خاوەنی ئەزمونیکی حکومرانییە بەو شێوەیە لەچەمکی سەروری یاسا تێبگات، بێگومان ناستی ھۆشیاری

سیاسی و یاسایی خەلکی کوردستانیش ئەگەر خراپتر نەبێت باشتەر نەبوو، لەبەرئەوێ ھەرئێمی کوردستان لەماوی ۵۰ سالی رابردوو حکومەتە یەک لەدوایەکانی عێراق نەک ھەر حکومرانی بەیاسای حکومەتەکانی عێراقیشی نەبینوو، بەلکو بەردەوام لەباری ناسایدا جیسا بۆکراو و ئەو یاسایە لەھەولێر جێبەجێکراو لەرومادی بوونی نەبوو و ئەوێ لەسلیمانی جێبەجێکراو لەبەسرا بوونی نەبوو.

بۆیە کاتیک ئیمە لەم راپۆرتە دوو مەسەلە گرنگ وەک پاراستنی ئازادیەکان و ھەنگاو ھەلگرتن بۆ سەروری یاسا دەخەینە سەر ھەموو دەسکەتەکانی کابینە نێچیرقان، لەوانە یە زۆر لەخۆتەنەوانی ئەم راپۆرتە پێمان بڵێن، کابینە نێچیرقان حکومەتی ھەرئێمی کوردستان دەسکەوتی زۆر لەمە گەورەتری ھەییە، نایا چارەسەرکردنی کیشی بێ ناوی و داوینکردنی وزی کاربە و چارەسەرکردنی کیشی نیشستەچبۆن لەو دەسکەوتانە گرنگتر نین کە ئێوە باسی دەکەن؟ ئیمە لەوێ دەلامی ئەو خۆتەنەرە دلسۆزانە دەلین ئەگەر ھەموو دەسکەوتەکانی کابینە نێچیرقان، پاراستنی ئازادیەکان و ھەنگاو ھەلگرتن بۆ سەروری یاسا لەگەڵ نەبێت، ئەوا ئەو دەسکەوتانە ھەشبن دەسکەوتی کۆمەلگەییەکی داخراو دەبن نەک کراو، بۆیە پاراستنی ئازادیەکان و ھەنگاو ھەلگرتن بۆ پیاوکردنی سەروری یاسا، رینگەییەکی راستمان بۆ ئاینە پێشان دەدات و دەبێتە پردی بەستەنەو ھەرئێمی رابردوو و ئیستا و ئاینە پیکەو، ئەمەش واتە کەم نەو سەرکردانە بەئاستی نێچیرقان بارزانسی لەو راستییە تیدەگەن، کە دەبێت میژوو ئامادە بکری بۆ بونیادی ئاینە نەک بۆ بونیادی دەسەلات و خۆبەستەنەو بەکورسی دەسەلاتەو، ئەمەش ئەو شیرینیە کە داوای لیکردنەو لەدارەکە، واتە داوای مائناوایی نێچیرقان بارزانسی لەئەنجومەنی وەزیران تامی شیرینیە کە دەکەین.

نێچیرقان بارزانسی  
لەماوی کەمتر  
لە ۳ سالدا  
توانی کوردستان  
لەجیھانی  
سییەمەو ھەرئێمی  
سیاسی ھەو  
بگەییە نێتە ناستی  
جیھانی یەکەم و  
ئەو دەولەتەنە  
سەدان سالە  
دەستووری  
لیبرالیزم  
پیاو دەدەن

کەم نەو  
سەرکردانە  
بەئاستی نێچیرقان  
بارزانسی  
راستیە تیدەگەن،  
کە دەبێت میژوو  
ئامادە بکری  
بۆ بونیادی  
ئاینە نەک بۆ  
بونیادی دەسەلات  
و خۆبەستەنەو  
بەکورسی  
دەسەلاتەو





راسته لهكاتی  
نه بوونی دارایی  
و ئابوریه کی  
به هیژدا ناتوانریت  
ژیرخانی ولاته که  
بنیاتنریته وه،  
به لام له هه ندی  
کاتدا بوونی  
حکومرانیتی باش  
خۆی له خۆیدا  
ده بیته هۆی  
هینانه دی  
ئابوریه کی  
گه شه کردوو

کلۆدیا پامفیل بۆ گولان:

# نه وه ندهی من ئاگادار بزم کوردستان مۆدیلیک له ناوچه که و به بهر آورد له گه ولاتی ده ور و بهر له بهر ه و پیشچووندا یه

خاتوو کلۆدیا پامفیل، ئوستادی پلاندانانی شار و حکومرانییه له زانکۆی بوخارست له رومانیا و پسروره له بواری پلاندانان و هه لسه نگاندنی حکومرانی له ولاتی تازه پیگه یشتوو، خاتوو کلۆدیا وه که له م دیمانه یه شه دا ئاماژه ی پیکردوو، ئاگاداری بارودۆخی حکومرانییه له کوردستان و به مجۆره ئاستی حکومرانی له کوردستان هه لسه نگاند و سه رنجه کانی خۆی بۆ گولان خسته روو.

به و پێیه حکومه تی مه حه لی له و  
هه ریه دا ده سه لاتی پێویستی هه یه بۆ  
ئه وه ی هاو لاتیانی هه ریه که به شدار  
پێبکات له په ره پێدانی سیاسه تی  
گشتیدا. من پێموا یه گرن گرتین شت له م  
رووه ئه وه ده بیته ده بیته ریز له به ره ژه ونده  
بنه ره تیبه کانی هاو لاتیان و کۆمه لگه که  
بگیریت و په چاوی کرین له کاتی دارشتن و  
گه لاله کردنی سیاسه تی گشتیدا. ته مه ش  
به پێی جیاوازی کۆمه لگه و ولاتان  
ده گۆریت، راسته هه موومان شایسته ی  
به ده سه ته یانی هه مان هه لومه رح و  
ده سه تکه وتین، به لام مه رح نییه هه موومان



جۆرێک له سه ره بخۆیی هه یه له بواری  
مه سه له ئیداری و داراییه کاند. که واته  
له م رووه چه نند هه نگاوێک هه لگیراون،

\* هه رێمی کوردستان ولاتیکی دوا  
شه ره و سه ره پای نه بوونی ته زمونی  
دیموکراسی، ئیمه هه سته که یین دیموکراسی  
له ئارادایه و هه ولێکی گه وره ده دریت  
بۆ به ره په یشت برنی هه ریه که له هه مو  
لایه که وه، ئایا تاج راده یه که بوونی  
دیموکراسی و گه شه کردن ئاماژن بۆ  
حکومرانیتی باش؟ یاخود چۆن پێناسه ی  
حکومرانیتی باش ده که ن؟  
- ئه وه نده ی من ئاگاداری بارودۆخی  
کوردستان بم، ئه وا له رووی یاساییه وه  
کوردستان ئاستیکی دیاریکراوی  
ئۆتۆنۆمی به ده سه ته یناوه، بۆ نمونه



پېښوستانه سوود  
له و دهرفته تانه  
وهر بگرن كه بو تان  
دهر خست و  
پېښوستانه بهر دهر وام  
خوتان سهر قال  
بكه ن بهر پروسه ي  
فېر بوونه وه

هه و لېك پروا نېن بۇ سنووردار كړدنى  
راگه ياندىن، راسته رهنكه هه ندى جار  
كه لكى خراب له راگه ياندىن وهر بگيرېت،  
به لام من باهر م وايه له پروسه و رهوتى  
به ره وپېشچوونى راگه ياندىن تا م هه لانه  
راستد كړېنه وه، له بهر ته وه من دزى  
كوتنر و لكر دنى راگه ياندىنم.

**\* حكومه تى هه رېمى كوردستان شانازى  
به وه وه ده كات كه هېچ زېندانى كه ي  
سياسى نېيه له هه رېمه كه دا، نايه نه مه چ  
خوئندنه وه يه كه ي بۇ ده كړېت؟**

- نه وه شتېكى موزنه و له راستيدا نه گهر  
بمانه وېت ديموكراسى بېن، ناكړېت نازادى  
ئيراده ي سياسى دهسته بهر نه كه ين و من  
ناتوانم نه وه به يئمه بهرچاوى خو م كه  
له ديموكراسيدا خه لكى له سهر بيرو يا وهر ي  
سياسى سه ركوت بكرېت. نه وه ي گرنكه  
نه وه يه ها ولاتيان هه ست به ناسايش بكه ن  
و متمانە يان به حكومت و دهسه لاته كه يان  
هه يېت، نه و كاته دهنرېت بانگه شه ي  
نه وه بكرېت كار بۇ به ره وپېشچوونى  
ديموكراسى ده كړېت. ديموكراسيش بې  
كه م وكورى نېيه، به لام باشترين به دي له  
تايستلا له ميژوودا به دهسته يئيرايېت.

**\* دوا وتدت چه؟**

من ته نها ده مه وېت جهخت له سهر نه وه  
بكه مه وه پېښوستانه سوود له و دهرفته تانه  
وهر بگرن كه بو تان دهره خست و پېښوستانه  
بهر دهر وام خوتان سهر قال بكه ن بهر پروسه ي  
فېر بوونه وه.

به ره وپېشچوونى تابوورېدا.

**\* نه گهر مو عاره زه يه كه ي كارا له نارادايېت  
نایا ده تانين بلېين ده كړېت حكومرا نېتى  
باش و ديموكراسى له و لاته دا به دى  
به يئيرېت؟**

- له رووى تيوري وه نه گهر مو عاره زه  
بۇ پارتى حكومرا ن له نارادايېت نه وه  
حكومت كوتنر و لكراره، به لام نه گهر  
بكه رېينه وه بۇ نه زمونى نه وه ولاتانه ي  
به قوناخى ئېنتيقاليدا تيئيرېون،  
به تاييه تى ولاتانى دواى كو مونيستى،  
نه وه مملاتى روونادات و ته نها پوسه كان  
ده كورېن نه مه نه گهر هه ر روودات- و  
زياتر كه سايه تيئيه ده ستر و يشتوه كانى  
را بردو دو باره سه نك و كاريگه ريان  
ده يېت.

**\* به لام ئېمه له كوردستاندا هه ولده يين  
نمونه يه يان مۇ دېلېك پېشكه ش بكه يين  
به ولاتانى ناوچه كه؟**

- نه مه شتېكى سه رنچرا كېشه و نه وه ندى  
من ناگادارېم حالى حازر كوردستان  
مۇ دېلېكه له ناوچه كه دا، له بهر ته وه ي  
به بهر ارورد له گه ل ولاتانى ده رو بهر  
له به ره وپېشچووندا يه

**\* نه ي سه به رت بهر و لى راگه ياندى  
نازاد و دايېنكر دنى زه مينه ي له بار بۇ  
ميدىاي نازاد؟**

- ده يېت راگه ياندىن به راستى نازاد يېت  
و نه گهر له نه زمونى ئېمه وه حوكم بدھين،  
نه وه ده يېت بهرچاوى گومانه وه له هه ر

هه مان نامانج به ده سه ته يئېن، سىباق و  
بارود و خى هه ر ولاتىك جيا وازه به بهر ارورد  
له گه ل ولاتانى دېكه  
**\* نايه تا ج رادده يه كه بنيا تان نه وه ي  
ژېرخان بۇ نه م ولاتانه گرنكه؟**

- نه مه مه سه له يه كه ي گرنكه، به لام  
ره نكه زور بنه ره تى نه يېت، بۇ نمونه  
راسته له كاتى نه بوونى دارا بى و  
تابوورېه كه ي به يئېزدا ناتوانرېت ژېرخانى  
ولاته كه بنيا تبنرېت نه وه، به لام له هه ندى  
كاتدا بوونى حكومرا نېتى باش  
خو ي له خو يدا ده يئيه هه وى هېئانه دى  
تابوورېه كه ي گه شه كروو، لېزه دا ده مه وېت  
نه وه بلېم كه ناتوانن به دلنبا ييه وه نه وه  
مه سه له يه يه كلا بكه ينه وه كه كاميان پېش  
كاميان، نه مه ده قاده ق و ك مه سه له ي  
هېلكه و مرېشه كه كه ي لېئها توه، نه م دوو  
مه سه له يه ي پېكه وه گرېدراون. بۇ نمونه  
نه گهر ولاتىك سه رچا وه يه كه ي سروشتى  
گه وهر ي هه بوو، له هه مان كاتدا كو مه كېكى  
ده ره كه ي زورى به ده سه ته يئا، نه وه  
سه ركه وتوو نايېت نه گهر حكومرا نېتى كه ي  
باشى پياده نه كرد و ئيداره يه كه ي گشتى  
كارا ي نه بوو، كه واته دا هات يان هېزى  
تابوورى به ته نها چاره سه رنېيه. من  
پېموا يه له م رو وه وه شتېكى يارمه تيئير  
ده يېت نه گهر حكومت هه لېستېت  
به هاندانى كه رتى تاييه ت و چوارچو وه و  
ژېنگه يه كه ي گونجاوى بۇ بهر خستېت بۇ  
نه وه ي به شدار يېت له دايېنكر دنى كالا و

# پرۇسە نالوگورنى ئاشتىيانە دەسلەت پەيامىكە بۇ ھاۋالاتىنى ۋەت كە سەردەمى توندىۋىتىرى كۇتايىھات

پرۇفىسۇر جۆرج ماكلين، سەرۆكى بەشى دىراساتى سىياسىيە لەزانكۆى مانىتۇبا و پىسپۇر و تايىبەتمەندە لەسەر پرۇگرامەكانى ئاشتى و دىراسەتى تەنگزەكان پرۇسەى حكومرانى لەۋلاتانى تازە پىنگەيشتو، بۇ قسەردن لەسەر ئەم پرسە پرۇفىسۇر ماكلين بەمجۆرە راي خۆى بۇ گولان خستەپوو.

ئەندامە لەپارتە سىياسىيەكان و خۇپاللاۋتنە بۇ پۇستە گشتىيەكان، ھەرۋەھا ئازادىيە مەدەنىيەكانىش ئازادى رادەبرىن و بىروباۋەر و كۆبوونەۋە دەگرىتەۋە، لەگەل سەرۋەرى ياسا و پاراستنى سەرۋەخۆى تاكەكەس و رىگرتن لەدەستىۋەردانى دەسلەت لەژيانى تايىبەتيدا، بەۋ پىيە دىموكراسى تەنھا ئەنجامدانى ھەلئىزاردن نىيە و ئەمەش تەحەدداكىيە لەبەردەم ئەۋ ۋلاتانى دەستىيان كىردوۋە بە پرۇسەى بەدىموكراتىكىردن.

**\* ئاستەنگى سەرەكى لەبەردەم ۋلاتانى دواى شەردا، بىرىتە لەدووبارە بىناتانەۋەى ژىرخانى ۋلاتەكانيان، ئايا تاچ راددەيەك بىناتانەۋەى ژىرخان بۇ ئەم ۋلاتانە گىرنگە؟**

- گومان لەۋەدانىيە بوونى ئابورىيەكى بەھىز دەيىتە پالپىشتىكى باش بۇ بەرەۋپىشچوونى دىموكراسى، بەلام لەھەمانكاتدا دەيىت پەيوەندىيەكى پتەۋ و بەھىزىش ھەيىت لەگەل دەۋلەتە دىموكراسىيەكانى ناۋچەكەدا. لەم رۋوۋە ۋلاتانى رۇژئاۋاش بەرپرسيارىتتيان لەئەستۋىيە بۇ يارمەتيدانى ئەۋ ۋلاتانى لەچوارچىۋەى پرۇسەى بەدىموكراتىكىردندا ھەۋلى گەشەپيدانى



**ئامازەن بۇ حكومرانىتى باش؟ ياخود چۇن پىناسەى حكومرانىتى باش دەكەن؟**

- لىرەدا چەند مەسەلەيەك لەئارادىيە، بۇ نمونە ئايا بەچ شىۋەيەك دىموكراسى دەيىتەھۆى ھىنانەدى مافە سىياسى و ئازادىيە مەدەنىيەكان، مەبەستمان لەمافە سىياسىيەكان بەشدارى خەلكە لەھەلئىزاردنەكاندا، دەنگدان و بوونە

**\* ئالوگورى دەسلەت پىچ پەنابردنەبەر توندىۋىتىرى و بەشىۋەيەكى ئاشتىيانە يەكىكە لەسىما جوانەكانى دىموكراسى، رەنگە ئەمە بۇ ۋلاتانى ئەۋرۋا شىتىكى ئاسايى بىت، بەلام بۇ ۋلاتانى رۇژھەلات دەسكەۋىتىكى گەۋرەيە. پرسىيارەكە ئەۋەيە ئايا پىادەكردنى دەستادەستكردنى ئاشتىيانەى دەسلەت لەۋلاتانى رۇژھەلاتىدا چ مانايەك دەگەيەنىت؟**

- ئەمە پرسىيارىكى باشە، لەراستيدا ئالوگورى ئاشتىيانەى دەسلەت لەلەيەكەۋە پەيامىك دەدات بەكۆمەلگەى جىھانى كە پرۇسەى بەدىموكراتىكىردن دەرئەنجام و دەرھاۋىشستەى باشى لىدەكەۋىتەۋە، لەلەيەكى دىكەۋە پەيامىكىش دەدات بەھاۋالاتىانى ۋلاتەكە كە پىادەكردنى ئەم شىۋازى ئاشتى لىدەكەۋىتەۋە و سەرناكىشىت بۇ خەباتىكى توندىۋىتىرئامىز.

**\* ھەرىتى كوردستان ۋلاتىكى دواى شەرە و سەرەراى نەبوونى ئەزمونى دىموكراسى، ئىمە ھەستەكەين دىموكرسى لەئارادايە ھەۋلىكى گەۋرە دەدرىت بۇ بەرەۋپىشبردنى ھەرىمەكە لەھەموۋلەيەكەۋە، ئايا تاچ راددەيەك بوونى دىموكراسى و گەشەكردن**

مەرج نىيە  
ئەزمونى ۋلاتانى  
رۇژئاۋا بىۋەرىتت  
بۇ ھىنانەدى  
دىموكراسى  
لەۋلاتانى  
رۇژھەلاتدا

سىياسى  
**گولان**

ژمارە (۷۵۴)  
۲۰۰۹/۱۰/۲۶



ئابوریه کانیان ددهن.

**\* نایا ده کریت له م رووه سوود له نه زمونه سرکه وتووه کانی ولاتانی دیکه وهریگریت؟**

- به لږ ددهوانریت، له گه له شهو شهدا مخرج نییه نه زمونی ولاتانی روظناوا پیوه رییت بؤ هیئانه دی دیموکراسی له ولاتانی روظنه لاتا، بویه ده کریت ولاتانی روظنه لاتیش شیوازی خویان بگرنه بهر و ریگه یکه نه گرنه بهر که مه حال ییت بتوانن له ریبه وه نامانجه کانیان به دی بهینن.

**\* نایا گرنترین خال چیه که ده ییت ولاتانی روظنه لات بیکه نه ده سستیکی کاره کانیان؟**

- نه مه پرسپاریکی باشه و من ده لیم ده ییت هاوالاتیان و نه نامانی کومه لگه که نازادین له به شداریکردن له سیستمه که دا، واته نه که ته نه مافی ده نگدانیان ه ییت، به لکو ده ییت بتوانن به شیوه یه کی راسته وخو به شداریکردن له ریپ بکهن، جا نه و به شداریکردنه له ریپ بونه نه نام ییت له پارته سیاسیه کاند، یان له ریپخواوه کاند یان هه شیوازیکی دیکه، نه گهر هاوالاتیان هه سستبکهن بوازی به شداریکردنیان نییه، نه واه مه ترسی شکسته یینانی دیموکراسیه که دیتنه ناراه.

**\* له ولاتانی دواى شهردا، سیستمی سیاسی و پارتیه سیاسیه کان له پینگه یه کدانیان بتوانن حکومتی باش بهیننه ناراه و دیموکراسی بنیاتینن. به لام نه گهر بتوانریت له ولاتیکى روظنه لاتیدا ئیداره ی سیستمه سیاسیه که بکریت و موعاره زه یه کی کارا له ناراداییت، نایا ده توانین بلینن ده کریت حکومتی باش و دیموکراسی له ولاتنه دا به دی بهینریت؟**

- نه وه راسته که کارایی حکومت و دهسه لاتی دیموکراسی له بوونی موعاره زه دایه و لیکنده وه که ییوهش راست و دروسته که بوونی موعاره زه زهرورته و یه کیکه له پیداو یستیه کانی دیموکراسی. پیموایه شه وه ی لیره دا گرنکه، نایا هاوالاتیان بوازی به شداریکردنیان پیددریت یاخود ته نه ده بنه شوینکته وه ی تاقه سه رکرده یه کی به هیز.

**\* نیمه ده زانین راگه یاندنی نازاد یه کیکی دیکه له سیماکانی دیموکراسی، به لام له ولاتانی روظنه لاتا نه گهر لایه تیک نه ییت چاودریکردن و کونترولکردنی راگه یاندنی نازاد، نایا خویندنه وه ت چی ده ییت بؤ نه م بارودوخه؟**

- نه مه په یوه ندی به نازادی هاوالاتیان ه وه هیه، ناکریت کومه لگه یه که دیموکراسی ییت نه گهر نازادی روظنه نامه گهری نه ییت، به و پییه نه گهر روظنه نامه گهری نازاد نه بو، نه و هاوالاتیانیش ناتوانن زانیاری پیویست به ده سستبه یینن دهرباره ی چو نیه تی کارکردنی سیستمه سیاسیه که، هه له به رنه مه شه له سه رته دا تا ناماژم به وه کرد که دیموکراسی هیئانه دی مافه سیاسی و نازادیه مه دهنیه کان له خو ده گریت.

**\* حکومتی هه ریتمی کوردستان شانازی به وه وه ده کات که هیچ زیندانیه کی سیاسی نییه له هه ریتمه که دا، نایا نه مه چ خویندنه وه یه کی بؤ ده کریت؟**

- نه وه هه نگاویکی نیجاییه، بوونی هاوالاتیان له زیندانه کاند له سه ر بیروباوه ری سیاسی به مانای نه بوونی نازادی دیت، که واته نه مه ناماژیه کی به هیزه بؤ گه شه کردنی دیموکراسی له وه هه ریتمه دا. به لام نه م پرؤسه یه درپزخایه نه و به کاتیکى که م رونادات، به پیی نه وه وه سفه ییوه ده یکه ن وا دیاره که یه که هه نگاوی پیویست له م رووه وه له گه یراوه له کوردستاندا، له هه مووشیان دیارتر نازادی بیروباوه ری سیاسی و نازادی روظنه نامه گه ریبه.

کارایی حکومت و دهسه لاتی دیموکراسی له بوونی موعاره زه دایه و بوونی موعاره زه زهرورته و یه کیکه له پیداو یستیه کانی دیموکراسی

# نه بوونی زیندانی سیاسی له ژیر سایه ی حکومتی هه ری می کوردستاندا هه نگاویکی ئومید به خشه

پروفیسور گرانت جوړدن، سه روکی به شی زانسته سیاسی هه کانه له زانکزی نه به ردین له بهریتانیا و سپورو تایه تمه نده له فلهسه فهی سیاست و حکومتی له ولاتانی دیموکراتیدا و یه کیکه له و توژره چالاکانه کی که زا کوی ناوبراو له ویب سایتی خویدا ناماژه ی پیکردوه، سه باره ت به هه لسه نگانندی چوئیه تی پروسه ی حکومتی و پیاده کردنی پروسه ی سیاسی له هه ری می کوردستان، پروفیسور جوړدن به مجوره بؤ گولان هاته ناخواتن.

له پاراستنی نه و ژیرخان و دامه زراوانه ی بنیاده نرننه وه، واته پاراستن و ریگرتن له دووباره ویران کردن و تیکدانیان، نه مه خوی له خویدا کیشه یه کی دیکه یه پروبه پرووی نه و ولاته ده بیته وه.

**\* حکومتی هه ری می کوردستان شانازی به وه وه ده کات که هیچ زیندانیه کی سیاسی نییه له هه ری تمه کسه دا، نایا نه مه چ خویندنه وه یه کی بؤ ده کریت له ولاتیکی پوژوه لاتیدا؟**

- نه مه ناماژه یه کی ئومید به خشه، له راستیدا یه کیک له پیوه ره کانی حکومتی دیموکراسی کوتر و لکردنی گنده لی و نه بوونی سه روکت کردنی که مینه کانه، واته نه بوونی زیندانی سیاسی، نه مه ناماژه یه کی ئومید به خشه.

**\* واته ده تانین به تانیندی دیموکراسی که شیین بین له م هه ری تمه دا؟**

- من پیم باشتره مو باله غه نه که یه له م پرووه، له بهر ته وه ی زور جار ته نانه ت له ولاتانی نه وروپا و نه مه ری کاشدا دهوتریت که هه ندی مومارسه به مومارسه یه کی دیموکراسی دانانریت، به لکو به و شئویه لیکده درتته وه که نزیکه له دیموکراسیه وه، به و پیته دیموکراسی پروسه یه که به ردوام له گه شه کردن دایه. من ته نه ته وه نده ده لیم ناییت به دوا ی شتی کاملدا بگه ری یین، یان به دوا ی شتی بی که مموکوپیدا، ره نکه دیموکراسی که لپن و که مموکوپری هه بیته، به لام تانیستا له به دیله کانی دیکه باشتره.



پیچیه وانده دا، واته نه گه رچی ها ورا نه بیته له گه لدا، به لام ده بیته قبولی بکه یته. واقعیه که نه وه یه هه ندی جار بوونی پوژنامه گه ری و را که یانندی نازاد کیشه زیاتر ده خولقینیت له نه بوونی را که یانندی نازاد، واته مه سه له که هه لبار دنه له نیوان به دیله جیا وازه کاند، به لام رای شه خسی من نه وه یه ناییت له سایه ی هیچ هه لومهر جیکدا نازادی پوژنامه گه ری سنووردار بکریت.

**\* ناسته نگی سه ره کی له به ردوم ولاتانی دوا ی شه ردا، بریتیه له دووباره بنیاتاننه وه ی ژیرخانی ولاته کانیان، نایا تا چ رادده یه ک بنیاتاننه وه ی ژیرخان بؤ شه م ولاتانه گرنکه؟**

- نه گه ر ولاتیکی دیاری کراو به نمونه وهر بگرین، نه و کیشه ی دووباره بنیاتاننه وه ی ژیرخان له ولاتیکی وه که شه فغانستاندا بریتیه

**\* نایا کامیان له پیشترن، به ها دیموکراسیه کان یا خود مومارسه دیموکراسیه کان؟**

- وه لامی من بؤ شه م پرسیاره نه وه یه که من پیموانییه دیموکراسی ته نه ا بریتی بیت له نه نه جامدانی هه لبار دن و کار کردن به بنه مای زورینه و هتد، به لکو له هه مانکاتدا پیوه ری دیموکراسی بوونی حکومتی که نه وه یه تا چ رادده یه ک له ناست خواستی ها ولاتیان دایه و تا چ رادده یه ک گوشاره جه ما وه ری هه کان کاریگه ر ده بن له ناچار کردنی حکومت بؤ وه لامدانه وه ی داوا کاریه کانیان. ناییت ته نه ا کار بؤ نه جامدانی هه لبار دن و گورینسی حکومت بکه یین، به لکو ده بیته له هه مانکاتدا کار بؤ چه سپاندنی سه ره ری یاسا و پاراستنی مافه که مینه کانی ش بکه یین، بؤ نمونه کاتی که پارتیک یان لایه نیک زورینه به ده سته ده یینت ده بیته زمانه تی پاراستنی مافی که مینه کانی ش بچه سپنریت.

**\* که واته به رای به پرت سیماکانی ناسینه وه ی حکومتی باش چین؟**

- ره نکه یه کیک له شئویه کانی ناسینه وه ی حکومتی باش نه وه ییت که چی بوونی نییه له بری نه وه ی چی له نارادایه، بؤ نمونه نه بوونی گنده لی یه کیکه له ناماژه کانی بوونی حکومتی باش. هه ره ها لیژده ده مه ویت جه خت له سه ر گرنگی نازادی پوژنامه گه ری بکه موه وه، واته ده بیته ریژ له بیرو بو چونه جیا وازه کان بگریت و لیبورد ه یین له ناست بیرو با وه ری

پیوه ری  
دیموکراسی بوونی  
حکومه تیک نه وه یه  
تا چ رادده یه ک  
له ناست خواستی  
ها ولاتیان دایه و  
تا چ رادده یه ک  
گوشاره  
جه ما وه ری هه کان  
کاریگه ر ده بن  
له ناچار کردنی  
حکومت بؤ  
وه لامدانه وه ی  
داوا کاریه کانیان

# نالوگۆرى ناشتيانهى دەسهلات په كيكه له خهسله ته كانى ديموكراسى

پروڤيسۆر مايكل رۆسن، ئوستادى حكومت و پەيوەندىيە نۆدەولەتية كانە لەزانكۆى ھارڤارد و پىپۆرو تاييەتمەندە لەسەر فەلسەفەى سياسيهت لەئەوروپا، بۆ ھەلسەگاندى ئاستى حكومراني و چۆنيەتى پيادەکردنى نالۆيرى ناشتيانهى دەسهلات، پروڤيسۆر رۆسن بەمجۆرە راي خۆى بۆ گولان خستەروو.

## \* نایا پيادەکردنى دەستاودەستکردنى ناشتيانهى دەسهلات لەولاتانى رۆژھەلاتدا چ مانايەك دەگەيەنیت؟

- من ھاویرام لە گەل ئیوودا دەربارەى ئەوہى نالوگۆرى ناشتيانهى دەسهلات يەكیکە لەخەسلەتەکانى ديموكراسى، بەتاييەتى ئيمە ئەمە لەولاتە ئەوروپيەکاندا بەدیدهكەين كه خاوەنى ديموكراسيەكى ديړين و سەقامگيرن، بۆ نمونە زۆريك لەكۆماریەکانى ئەمەريكا ناسودەبوون بەھەلبژاردنى ئۆباما وەك سەرۆكى ئەو وولاتە، بەلام شەرعیەتى ھەلبژاردنەكە و دەرئەنجامەكەيان قەبوولکرد.

## \* نایا تا چ راددەيەك بوونی ديموكراسى و گەشەکردن نامازەن بۆ حكومرانييتى باش؟ ياخود چۆن پیناسەى حكومرانييتى باش دەكەن؟

- ئيمە دەيیت لیسەدا نامازە بەو بەكەين كه زۆرجار سيستمە سياسیەكە يان سيستمى حكومرانيەكە دووچارى كيشە و فشارگەلێكى زۆر دەيیتەو واته دەيیت لەو بەكۆلینەو كه سيستمەكە رووبەر ووى چ ئەرك و كيشەيەك دەيیتەو، بۆ نمونە ئيمە ئەم حالەتەمان لەولاتانى ئەوروپادا، بۆ نمونە لەفەرەنسا، بەديكرد، بەتاييەتى لەكاتى ھەلۆەشانەوہى كۆلۆنياليزمدا، كە بەدلىيەوہە لەم كاتانەدا ھەندى لەسيستمەكان باشتر حكومرانييتى دەكەن



بەبەروردی لەگەل سيستمەکانى ديکە. من لیسەدا دەليیم حكومرانييتى باش تەنھا لەزىادکردنى داھاتى ھاولاتيان و داينکردنى يەكسانیدا نييە، بەلكو دەيیت سيستمى حكومرانييتیەكە شەرعیەتى ھەيیت لەتيروانييتى ھاولاتياندا. من دەمەوێت جەخت لەسەر ئەو بەكەمەوہ ئەو كاتە حكومەتيكى ديارىكراو خاوەنى شەرعیەت دەيیت و دەتوانیت سەقامگيرى پاريزت كە لەئاستى ئوميد و چاوەروانى خەلكدا يیت، بۆ نمونە ئەگەر وولاتىكى بەدەست ھەزاربەوہ بنالینیت و سەرچاوەى پيوست لەولاتەكەدا ھەبوو بۆ كەمكردنەوہى ئاستى ھەزاري ھاولاتيان و دەسەلاتداران و كاربەدەستانیئيش نەيانتوانى لەئاستى ئوميد و پيشبىيەكانى

خەلكدا بۆ ئەنجامدانى ئەم ئەركە، ئەوا بەدلىيەوہ شەرعیەت و سەقامگيرى وولاتەكە دووچارى دژوارى دەيیتەو. من ھيچ ھۆكارىك بەدى ناکەم كه رينگر يیت لەم رووہو، واته دەكریت ديموكراسى بنيات بنريت و شەرعیەتیشى ھەيیت، بۆ نمونە ئەگەر لەولاتى ھيندستان برونين دەبينين سەرەراى كەموكۆرى و كيشەكانى ئەو وولاتە بەلام تواتراوہ پەرە بەدیموكراسى بدریت و كاريگەرى ئيجابيشى ھەيیت لەكۆمەلگەدا، كە دەكریت ھەمان ئەزمون لەولاتانى ديكەش دووبارە بكریتەوہ.

## \* تاچەند بوونی ئازادى رۆژنامەگەرى دەيیتە سيستمەيەكى ديموكراتى بۆ حكومەتيك؟

- بوونى راگەياندى چالاك و ئازاد لەكوردستاندا سەرچاوى ئوميدى منە و من ئوميدى سەرکەوتنتان بۆ دەخوازم لەھەولەكانتاندا بۆ بنياتنانى ديموكراسى. من دەليیم نايیت كار بۆ سنووردارکردنى ئازادى رادەبرين بكریت و بەپيچەوانەوہ دەيیت كار بۆ بەھيژکردن و پاراستنى بكریت، بەتاييەتى لەو وولاتانەى رۆژنامەنووسەكان دووچارى ھەرپەشە و مەترسى و دادگاييکردن دەبنەوہ، كە ئەمانەش زيانىكى گەورە بەگەشەکردنى كۆلتوورى ديموكراسى دەگەيەنن.

حكومرانييتى باش تەنھا لەزىادکردنى داھاتى ھاولاتيان و داينکردنى يەكسانیدا نييە، بەلكو دەيیت سيستمى حكومرانييتیەكە شەرعیەتى ھەيیت لەتيروانييتى ھاولاتياندا

# خەلکی کوردستان زیاتر متمانە بە حکومەتە ھەر یەكەمەکی خۆیان دەكەن لە حکومەتی بەغدا

پروفیسۆر سانفۆرد لیفینسۆن، ئوستادی حکومەتە لەزانکۆی تەكساس و زیاتر لە ۲۵۰ وتار و دیراستەتی لەسەر شیوازی حکومرانی لە گۆفار و رۆژنامەکانی ئەمریکا بۆلاکردۆتەو و بەیەكەمەکی لەپسپۆرە دیارەکانی حکومەت لەسەر ئاستی حکومەت، بۇ قسەکردن لەسەر سیماکانی حکومرانی دیموکراتی و ھەولەکان بۇ پیادەکردنی حکومرانی باش پروفیسۆر لیفینسۆن بەمجۆرە رای خۆی بۇ گولان دەپرێ.

ئاشتیانە دەسەلاتیش روویداو، بەھەمانشیوە لەتورکیادا ھەمان حالەتە بەدیدیەكەین.

\* ئایا بەرای تۆ ئەمە تاجەند نیشانەتی ئەوێە ھەولەکان بەرھو ئاراستەتی پیادەکردنی حکومرانی باش بوون؟

- من پیموایە حکومرانییەتی باش لەبەشیکیدا بریتییە لەھیتانەدی عدالەت، ئەمەش خۆی لەدابینکردن و پاراستنی مافەکانی ھاوڵاتیاندا بەرجەستەدەكات، لەھەمانكاتدا دەبێ ھاوڵاتیانی متمانەیان بە دەسەلات ھەبێت، واتە باوەرپان وایتە كە بەراستی حکومەت بایەخ بەپاراستن و پەرەپێدانی بەرژووەندیەکانیان دەدات، بەپێچەوانەو، بێ متمانەیی ئەگەری ئەوێە ھەبێ نائارامی لێكەوتتەو. ئەوێە پەییوەندی بەكوردستانەو ھەبێت ئەوا من پیم وایە خەلکی كوردستان زیاتر متمانە بەحکومەتە مەحەلیەكەیی خۆیان دەكەن پتر لەحکومەتی مەركەزی و رەنگە ئەمەش بێتە سەرچاوەی كێشە. لەراستیادا كێشەكە ئەوێە



لەئەندەنوسیدا سیستمی فرەحزبایەتی لەئارادایە و دەستاودەستکردنی

\* زۆر لەبیرمەندان دەلێن دیموکراتی واتە ئالۆژکردنی ئاشتیانە دەسەلات نەك زۆرینەو كەمینەتی سندوقی دەنگدان، تۆ دەرباری ئەم مەسەلەییە چی دەلێت؟

- من باسی باروودۆخی وڵاتی رۆژھەلات ناکەم، لەمێژووی وڵاتەكەیی خۆمەو كە ئەمریکایە سەیری دەكەم، بۆیە پیموایە ھەلەیی ئەگەر تەنھا تەركیز لەسەر لایەنی ئاشتیانەیی ئالۆگۆری دەسەلات بەكەین لەوڵاتەكەیی ئیمەدا، لەبەرئەوێە ئیمەش بەشەپێكی ناوخۆیی تا دوا راددە خویناویدا تیپەرین لەسەدەیی نۆزدەدا و نزیكەیی لەسەدا ۲ دانیشتوانی وڵاتەكە تیدابوونە قوربانی، شەرەكەش بەھۆی ھەلژاردنی ئیبراھام لینگۆئەو ھەسالی ۱۸۶۰دا ھەلگێرسا. بەلام بۆ رۆژھەلات ھەنگاویكی گرنگە و نیشانەتی دەسپێكی دیموکراتیە، بۆ نموونە وڵاتی ھیندستان كە چەندین پارتی سیاسی لەو وڵاتەدا ھەن و دەسەلاتیش تییدا ئاشتیانە ئالۆگۆری دەكرێت، بەھەمانشیوە

ئیمەش بەشەپێكی ناوخۆیی تا دوا راددە خویناویدا تیپەرین لەسەدەیی نۆزدەدا و نزیكەیی لەسەدا ۲ دانیشتوانی وڵاتەكە تیدابوونە قوربانی

سیاسی

گولان

ژمارە (۷۵۴)  
۲۰۰۹/۱۰/۲۶



ئاييا كوردستان وەك ھەرئىمكى خاوەن ئۆتۆنۆمىيەكى بالا مامەلەى لە گەلدا دەكرىت، ياخود حكومەتى مەركەزى ھەولسى سەپاندنى كۆنترۆلى خۆى دەدات بەسەر ھەرئىمكەدا، ئەمە سەرچاوى گرژىيەكە لە حكومەتە فیدرالىيەكاندا و ھەر ئەمەش بوو ھۆى بەرپاۋونى شەرى ناوخواى لە ئەمەرىكا.

**\* ناستەنگى سەرەكى لەبەردەم ولاتانى دواى شەردا، برىتييە لەدوويارە بنىاتنانەوہى ژىرخانى ولاتەكانيان، ئايا تاچ راددەيەك بنىاتنانەوہى ژىرخان بۆ ئەم ولاتانە گزنگە؟**

- گومان لەوہدانىيە بنىاتنانەوہى ژىرخانى ولاتەكە تا دوا راددە گزنگە، بەلام من پىموايە پرسىيارەكە، ياخود ناكۆكيەكە لەسەر ئەوہ دەيىت كى كۆنترۆلى برپارەكان دەكات، بۆ نمونە برپاردان لەسەر دروستكردنى رېنگايەكى يان دروستكردنى قوتابخانە و زانكۆكان، دواتر ئايا كى برپارى ئەوہ دەدات چ مەنھەجىك لەو

زانكۆيانەدا بخوئىرى، حكومەتى ھەرئىمى كوردستان يان حكومەتى مەركەزى.

**\* ئىمە دەزانين راگەياندى نازاد يەككى دىكەيە لە سىماكانى ديموكراسى، بەلام لە ولاتانى رۆژھەلاتىدا ئەگەر لايەنىك نەيىت چاودىرېكرىدن و كۆنترۆلكردنى راگەياندى نازاد، ئايا خوئىندنەوہت چى دەيىت بۆ ئەم باروودخە؟**

- ھەر پرۆسەيەكى بە ديموكراتىكرىدن پىويستى بە گەشەپىدانى راگەياندىن و رۆژنامەگەرى نازاد ھەيە، واتە نايىت رۆژنامەنوسان و خەلكيش بەشيوەيەكى گشتى ترس و نىگەرانىان ھەيىت كە دووچارى مەترسى و ھەرپەشە دەبنەوہ لەلايەن حكومەت و دەسەلاتەوہ لەكاتى گوزارشتكردن لەبىروبوؤچونە بەرھەلستكارىيەكان. بۆ نمونە لەولاتە يەكگرتوہكانى ئەمەرىكادا تا راددەيەكى زۆر سنووردار كە نزيكە لەنەبوونەوہ ياساى لەكەداركردن ھەيە بۆ پاراستنى بەرپرسە حكومىيەكان، رەنگە لەولاتانى ئەوروپادا

سنوورداركردنەكە زياتر يىت، بەلام لەئەمەرىكادا واقىعەكە ئەوہيەكە نازادىيەكى رۆژنامەگەرى بەرپلاو لەئارادايە بۆ قسەكردن و ھيرشكردنە سەر بەرپرسەكان.

**\* حكومەتى ھەرئىمى كوردستان شانازى بەوہوہ دەكات كە ھىچ زىندانىيەكى سىياسى نىيە لەھەرئىمكەدا، ئايا ئەمە چ خوئىندنەوہيەكى بۆ دەكرىت؟**

- من پىموايە ئەوہ بەرەپىشچونىكى گەورە و گەشەكردنىكى بەرچاۋە لەو ھەرئىمەدا.

**\* واتە دەتوانين بەئايىندەى ديموكراسى گەشبين بين لەم ھەرئىمەدا؟**

- ئەوہى خوئىندومەتەوہ لەبارەى ھەرئىمى كوردستانەوہ ئەوہيە ھەلومەرجى ئەم ھەرئىمە باشترە بەبەرورد لەگەل تىكرايى بەشەكانى دىكەى عىراق. ھەرچەندە ھىشتا كيشە و ناكۆكى ھەيە لەنىوان كوردستان و حكومەتى مەركەزىدا لەسەر داھاتى نەوت و كۆنترۆلكردنى كەركوك و...ھتد.

حكومراىتى باش  
لەبەشكىدا برىتيە  
لەھىنانەدى  
عەدالەت،  
ئەمەش خۆى  
لەدابىكرىدن و  
پاراستنى مافەكانى  
ھاولاندا  
بەرچەستەدەكات،  
لەھەمانكاتدا  
دەبى ھاولانانيش  
متمانەيان  
بەدەسەلات ھەيىت

سىياسى

**گولاش**

ژمارە (٧٥٤)  
٢٠٠٩/١٠/٢٦



## خەۋنى حوشتر!!

گىروگرفتىكى نەتەۋەبىي نەبۈۋە كە لە سەردەمى بەعسدا بۆى دروست كراۋە، بەلكو ئەو بارودۇخە لە سەر دەستى كوردو لە سەردەمى ئىستادا بۆ ئەو شارە دروست كراۋە. خەۋنى حوشترى ئەو حزب و لايەنە سىياسىيە ناخەزانە لەۋەدايە كە وا دەزانن ئەم گەمە چەپەلەيان بۆ دەچىتە سەر. بە ھۆى بىرە نەخۇشە كەيانەۋە، واى لىك دەدەنەۋە گوايە كورد لە ۋاى ھەلبۇزاردنى رۇژى ۲۵ ى ۷ ھە ئىتر يەك دەنگ و يەك ھەلبۇست و يەك خواست نەماۋە ئىتر قىل و فر كورد لەۋ مىللەتەۋە لى سەندەنەۋەى ئەۋ مافانەى لە دەستور بۆى دايىن كراۋە، ئىستا، كارىكى ناسان و مەيسەرە.

بىنگومان، يەك لە ھەۋلە گرنىگە كانى كورد لەۋ ماۋەبەدا ئەۋە بوۋە كە بەۋ لايەنە بلىت: ۋاز لەۋ خەۋنى حوشترە بەيىن. كورد ئىستا لە ھەموو كاتىكى دىكە زياتر يەك دەنگە و يەك ھەلبۇستە. دوا كۆبۈنەۋەى جەنابى سەرۋك بارزانى رۇژى پىنج شەممەى رابردو، لە گەل سەرۋك حزب و سكرتېرۇ بەرپرسى حىزبە كانى كوردستان بەلگەيەكى حاشاھەلنە گرى ئەۋ راستىيەى يەكىتتى ھەلبۇستى كورد بوو لە بەرامبەر پرسە نەتەۋەبىيە ستراتىيە كاندا.

ئەم كۆبۈنەۋەىيە، لە ئان و كاتى قۇناغى ئەمپۇدا، ھەنگاۋىكى زۆر گرنىگ و گەرەۋ پىۋىست و ژىرانە بوو. بگرە ئىشارەتتىكى روون و ئاشكراش بوو بۇ دىققەتى جەنابى سەرۋك لە بوارى كۆكردنەۋەى تواناى ھەموو كورد، بە ھەموو حزب و ھىزە سىياسىيە كانيەۋە، بۇ روو بە روو بوۋنەۋەى تەحدا سەخت

سەر سەرە رىنگەى لە يەكتر داپران و پەرتەۋازىيى و دوژمنايەتى كوردنى يەكترى و ناكۆكى ناۋەخۇ.

بۆيە، ھەر زو، ۋاى ھەلبۇزاردن، ئەم ناخەزانە كەۋتۈنەتە ھەۋلى ئەۋەى زەبرە ژەراۋىيە كەى خۇيان لە كورد بوەشپىن ئەۋىش لە ئەى زەبر ۋەشاندىن لە فالىلى كەركوك. مەعلۇمە، ئەم ناخەزانە، كە دەكرىت سىفەتى دوژمن و تىرۇرىست و شۇقنىست بىرئە پال ھەندىكىان، دەياۋىت زەبر لە ماددەى ۱۴۰ ى دەستورى ھەمىشەبى عىراق بدن و ۋاى پىشان بدن گوايە كىشەى كەركوك كىشەيەكى كۆننە نىە و پەيوەندىيە بە دەر كوردن و ئاۋارە كوردنى ھەزاران ھەزار خىزانى كوردى ئەۋ شارەۋ گۆرپىنى سىما دىموگرافىە كانيەۋە نىە. ھەرۋەھا كىشە كە نە كىشەى تەعرب كوردن و سىرپىنەۋەى پىناسە نەتەۋەبىيە كەى ئەۋ شارەبەۋە نە ھىچ پەيوەندىيە كىشى بەۋ سىياسەتە چەپەلەنەۋە ھەيە كە رۇژى رەگەزپەرىستى پىشوو دەرھەق بە كەركوك و خەلكە قارەمانە كەى و تەۋاۋى ناۋچە داپراۋە كانى دىكەى كورستان پەپرەۋى كوردە. بە بۇچونى ئەۋ شۇقنىستانە، كىشەى كەركوك لە كىشەيەكى تەكنىكى ھەلبۇزاردن زياتر ھىچى دىكە نىە بە دابەش كوردنى شارەكە، يان بەشدارى پىچ نە كوردنى خەلكە كەى لە ھەلبۇزاردن، يان دايىن كوردنى ۋەزغىنىكى تايەبەتى بۇ شارەكە، ئىتر كىشەى كەركوك چارەسەر دەكرىت و پىۋىست بە جى بە جى كوردنى مادەى ۱۴۰ ى دەستورىش ناپىت.

ئەۋ ناخەزو دوژمنانە، دەبانەۋىت بلىن بارودۇخى كەركوك زادەى



سامى شۇرش  
تايبەت بۇ گولان دەينوسى

پى دەچىت، ناخەزانى كوردو عىراقى تازەۋ دىموكراسى و دەستور، بەخەيالى ئەۋەى گوايە درز كەۋتۈتە رىزە ناخۇيىيە كانى كورد، ئىتر لە بوارى فالىلى كەركوك دا، كە بۇ كورد گرنىگىر فالىلى نەتەۋەبىيە، دەستىان داۋتە گەمەيەكى تازەى پىر بەدەمەلى، كە مەبەستە سەرەكەيە كەى داپراندى يەكجارەكى كەركوكى تازىزە لە باۋەشى نىشتمانى دايك. كوردستان. راستە، ۋەدەكارىيە كانى گەمەكە ديارو ئاشكرايە. بەلام، كاتىك بەۋردى لەمەبەستە گلاۋو ناۋقىيىيە كانى دەرۋانىن، بە ئاشكرا بۇمان دەرەكەۋىت كە لەخەۋنى حوشترىكى نەخۇش و لەر بەۋلاتر ھىچى دىكە نىە.

ئەۋ ناخەزانەى كە تا بىنە قاقا دەستىان بە خۇيى يەكترى و خۇيى مىللەتەكەيان سوورە، چاۋيان پىر دوۋكەلى كاولكارى و تەقدانەۋەۋە كوشتنى بە كۆمەلى خەلكى خۇيانە، ئىستا كەۋتۈنەتە خەيالى ئەۋەى كە گوايە لە قۇناغى پاش ھەلبۇزاردنى ۲۵ ى ۷ ھە، ئىتر كورد كەۋتۈتەۋە

و چارەنووسسازەکان. بۆ دارپشتنی بەرنامەییەکی تۆکمەو ھەمە لایەنە ستراتژیی بۆ رەفتار کردن بەرامبەر بە رووداوەکانی ئەمەریکای عێراق و کەرکوک. لە ھەمان کاتدا، بایەخی کۆبونەووەکە لەوەش بوو کە بە ناھەزان و دوژمنان بگوتی: واز لە خەونی حوشتەر بھێنن و لەو زیاتر خۆتان ئەزیزەت مەدەن، کورد چەند پارچەو چەند خواست و چەند ھەلوئەست نیە وەک بە ھەلە، لێکی دەدەنەو، بەلکو یەك پارچە و یەك ھەلوئەست و یەك خواستە لە ئاست مافەکانی و لە ئاست پرسی نەتەواییەکانی.

ئەوێ راستی بێت، کورد لە میدانی مەملەتی سیاسی و یاسایی لە گەل ھێزە سیاسییەکانی عێراق چەندین خالی بەھیزی لە دەستە: یەكەم، دەستووری ھەمیشەیی پشتگرو ھێزێکی گەورەییە. دوو، رێچکەکی تەواوەق و گونجاندنی لە گەل دەستوور خالیکی دیکەیی ھێزە بۆ کورد. سێیەم و لە ھەموو ئەوانەیی پێشوو گرنگتر، مەوجودیەت و پێکھە مەرجەعیەتی جەنابی سەرۆک بارزانیە بۆ کورد. بێگومان، لە ژبانی میللەتاندا ھەبوونی مەرجەعی سیاسی مەرجیکی کاریگەری بەرەدومی و بەرەو پێشەو چوونی ئەو میللەتانەییە. یەك لە رەگەزە گرنگەکانی ھێزی کورد لە ناو عێراقدا، لەو دەدایە کە مەرجەعیکی یەكگرتووی وەک جەنابی سەرۆک بارزانی ھەبێ کە لە قۆناغە سەختەکاندا ریزەکانی میللەت یەك دەخات و شوورەییەکی پۆلاییین بۆ پاراستنی دادەپۆشێت و دەمارێکی بەھیزی یەكگرتوویی دەخاتە بەر.

سەرۆک بارزانی ھەر تەنیا سەرۆکی حیزبێکی دیاری کراو، یان رێبازیکی سیاسی دیاریکراو نییە. بەلکو، وەک چۆن لە پەیمانی دوا کۆبونەووەکە دەرکەوت، سەرۆکی ھەموو کوردو شوورەیی پاراستنی بەرژوونەندی ستراتژییەکانی تەواوی کوردستانە بە کەرکوک و ھەموو ناوچە داپراوەکانی دیکەییەو. لە راستیدا، گەورەترین نەھامەتی بۆ

ناھەزان و دوژمنان ئەو بوو کە بینیان سەرۆک بارزانی نە تەنیا تەعبیر لە خواستی لە سەدا حەفتای میللەتی کورد دەکات وەک چۆن ئەنجامەکانی ھەلپژاردنی پێشوو نیشانی دا، بەلکو لە راستی دا و لە سەردەمە زەحمەتەکان و پرسی ستراتژییەکان دا، تەعبیر لە خواستی لە سەدا سەدی ئەو میللەتە دەکات. ھەلوئەستی پتەو و دووربینی جەنابی سەرۆک بارزانی چ پێش کۆبونەووەی ئەم دواييەو چ لەو کۆبونەووەییەو چ دواتریش، لە بەرانبەر مەسەلە کەرکوک و یەكریزی میللەت و لە دەرەوی ھەموو پێوانە حزبی و سیاسییەکان، میدالیای شانازیەکی ئیجگار گەورەییە بە سەر سنگی تەواوی میللەتی کوردستانەو جە لە ھەر حزبیك و سەر بە ھەر لایەنێك بن.

ئەوێ راستی بێت، ھەمیشە ناھەزان و دوژمنانی کورد، چ لە بەغداو چ لە شۆپنەکانی دیکە ناوچەکە، ھەمیشە ھەولیان داو بە چەندین شۆوازی جیاواز روو بە رووی کورد ببنەو: لە لایەك، روویان کردۆتە سوپا و تانک و فرۆکەو غازی کیمیایی، لە لایەکی دیکە، روویان کردۆتە شۆواندنی ئابوری کوردستان و تیکدانسی گوندو لە بار یەك بردنی پەيوەندیە کۆمەلایەتیەکانی کۆمەلگای کوردەواری. ئینجا لەوانەش گرنگتر، روویان کردۆتە دوژمنایەتی سیاسی و نەفسی و ھەولیان داو متمانەو باوهری کورد بە خۆی و بە سەرۆکیەتیە میژووییەکی بارزانی لەق بکەن.

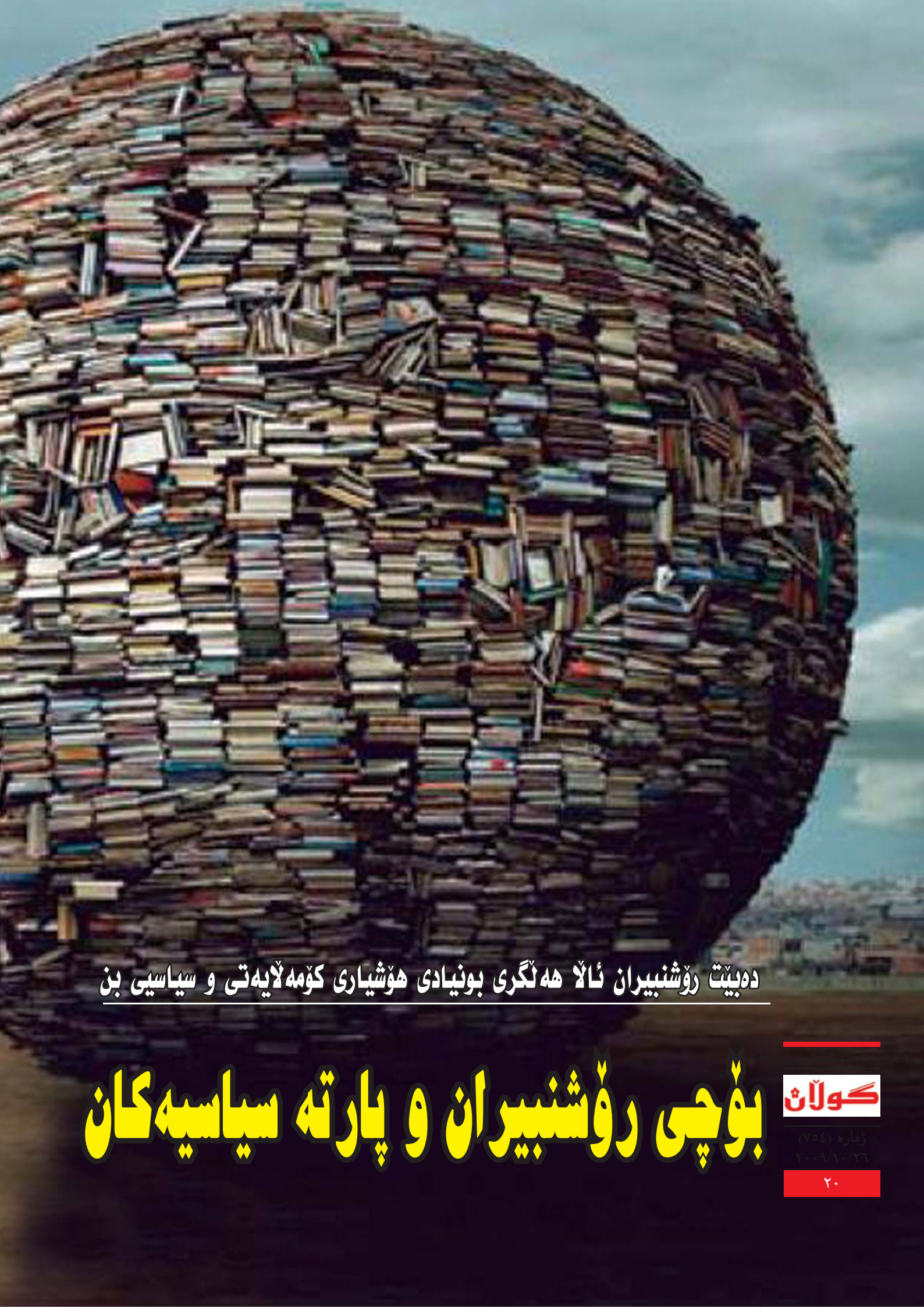
دوا رووخی رژیمی پێشوو، ئیتەر ئەو ناھەزو دوژمنانە، بواری ئەویان لێ برا بە چەك و سوپا و شەر، ھێرشەکانیان بۆ سەر کورد ئەنجام دەن، بۆیە، روویان کردە دوژمنایەتی سیاسی و نەفسی. ھیوایان بەو پەیدا کرد کە کورد حازر بە دەستە بۆ لە یەك داھرا و شەرپو ناکۆکی. ئیستا لە قۆناغی ئەمەریکادا، پێیان وایە، ئەگەر لەم بوارەدا بتوانن کورد تووشی حالەتی پەرتەوازیی و چەند ھەلوئەستی بکەن، ئیتەر ئەو ئەك

ھەر مافە دەستووریەکانی لێ دەسننەو، بگرە ئامادەشی دەکەن کە وردە وردە، وەک میللەتیکی خاوەن کەسایەتی تاییەتەند، بەرەو پەرتەوازیی و ھەلوەشانەو تەفروتونا بوون بروات. بەلام، دیارە ھەموو لایەنە سیاسییەکانی کوردستان ھەستیان بەو کردووە دەیت یەکیتی ریزەکانی میللەت لە بەرامبەر ئەو دوژمن و ناھەزانە بیاریزێت. تاکە مەرجی پاراستنی ئەو ریزەش، لە سەرەمی جەنجالی ئەمەریکادا تەنیا دەورە دانێ مەرجەعیەتی جەنابی سەرۆکە.

ئەمەریکە لە ئاست مەسەلە کەرکوک، دوژمنانی کوردستان بە ھەموو رەنگ و تاییفەو حزب و توانست و جیاوازیەکانیانەو یەك دەست و یەك ریز دەستان. ئەوانەیی بە لایەنی چاک لە قەلەم دەدرین، لە ئەویەری بی دەنگی دان و چاوەرێسی ئەنجامەکان. بۆیە، پێویستە کوردستایش یەكگرتووانە بەرەو روویان برۆت. پێویستە ئەو لە بەرچاو بگرین کە کەرکوک لە بەرامبەر مەترسیەکی گەلێك گەورەدایە. پێویستە ئەو خەونە (صدام - انی ئەمەریک) دەییین لە بواری کەرکوکدا، بەوردی و دیققەت و یەكھەلوئەستی، بکەین بەخەونی حوشتەر.

بەھەر حال، ئەوێ شۆفینیستان دەرھەق بە کوردو کوردستان و پارچە ھەمیشە دانەپراوەکە دەیکەن، لەسەردانە بەردیکی رەقەن، لەتەمبورو لێدانێکی ناساز، لە خەونی حوشتریکی نەخۆش زیاتر ھیچی دیکە نیە. کوردستان لەرۆژگاری ئەمەریکادا، لە بەرامبەر پرسی نەتەواییەکان و پرسی سیاسییەکاندا، لەژێر ئالای جەنابی سەرۆک بارزانی، یەك دەنگ و یەك خواست و یەك ھەلوئەستە. بۆیە، کەرکوک، یان وەک شارەکانی دیکە بەشداری ھەلپژاردن دەیت، یانیش کورد بە یەك دەنگ بەشداری لەو ھەلپژاردنە عێراق ناکات و ئەوساش نایت کەس، بەئەمریکەکانەو، گەلێی لە کال بوونەوێ عێراقیەتی کورد بکات.

پێویستە ئەو خەونە (صدام - انی ئەمەریک) دەییین لە بواری کەرکوکدا، بەوردی و دیققەت و یەكھەلوئەستی، بکەین بەخەونی حوشتەر



دەبىت رۇشنىران ئالا ھەنگرى بونىادى ھۇشيارى كۆمەلايەتى و سىياسى بىن

# بۇچى رۇشنىران و پارتە سىياسىپەكان

گولان

شمارە (۷۰۵)  
۲۰۰۹۸۰۲۶

۲۰

((لە كۆمەلگە ھەژار و تازە  
 پىنگەيشتووه كاندا رۆشنىبىرى و  
 رۆشنىبىران پىنگەيه كى تايه تيان  
 ھەيه، ئەمەش بۆتە ھۆكارى ئەوھى  
 كە رۆشنىبىران لە پىنگەيه كدا سەير  
 بکړت، كە چاوه رپى مه حالىان لىخ  
 بکړت))  
 ھيشام شەرابى

\* \* \*

ھەلژاردنى ئەو چەند وشەيهيه  
 ھيشام شەرابى بۆ دەستپيكي  
 ئەم بابەتە لە پىناوى ئەو ھەدايە كە  
 خوئىنەرانى ئەم راپۆرتە لەسەر ھەتاه  
 دوو خالى گرنگيان لا ئاشكرا ييت:  
 ۱- ئەم راپۆرتە باسى واقيعى ئىستاي  
 كوردستان دەكات و كۆمەلگەيه  
 ئىستاي كوردستانىش ھەژار و تازە  
 پىنگەيشتووه، بۆيه ئىمە باسى رۆلى  
 رۆشنىبىر لەم كۆمەلگە دواكەتووهيه  
 خۆماندا دەكەين و بازنەيه باسە كەمان  
 كۆمەلگەيه خۆمانە.

۲- بۆ ئەوھى رۆشنىبىر بزانييت خەلك  
 بە چ ھىواو ئومىديكەوھ سەيرى  
 دەكات و چ پىنگەيه كى لاي جەماوەر  
 ھەيه، بۆيه كاتيەك چاوه رپى ئەوھ  
 لە رۆشنىبىر دەكړت مه حال بكاتە  
 واقيع، ئەمە ھەستىكى پاكى خەلكە  
 بەرامبەر بە رۆشنىبىر.  
 بەلام پرسىارى سەرەكى لێرەدا

دەورۆژيەت، ئايا رۆشنىبىر كى يە؟  
 ئايا دەكړت ئىمەش وەك گرامشى بە  
 رۆشنىبىرى ئۆرگانى و رۆشنىبىرى  
 تەقلىدى پىناسەيه بكەين، ئەم  
 راپۆرتە راشكاوانە دەلييت، ئىمە خۆمان  
 ناخەينە بازنەيه گرامشىيەوھ چونكە  
 پىمانوايه پەراوھەكانى بەندىخانەيه  
 گرامشى بۆ نوێكردنەوھيه پارتە  
 كۆمونيستەكان و پارتى كۆمونيستى  
 ئىتالى بوو، ھەنگاوى گرنگ لەو  
 پىناسەيه گرامشى كە داوا دەكات  
 ھەموو كەس دەتوانيت رۆلى رۆشنىبىر  
 بگيريت و خۆى لە چوارچۆھيه  
 حزبى پيشرويه كۆمونيستدا  
 بدۆزيتەوھ و رۆشنىبىرى لە چىنى  
 بۆرژوازي ناو حزبە كۆمونيستەكان  
 وەرېگرتەوھ، بەدريتەوھ بە چىنى  
 پرۆليتاريا، يان چىنى پرۆليتارياش  
 دەتوانيت وەك چىنى بۆرژوازي  
 رۆشنىبىر ييت، ئەمەشيان كارى  
 ئەم راپۆرتە نيە، لەبەر ئەوھى ئەم  
 راپۆرتە لە بنەرەتدا فەلسەفەيه  
 ھەموو حزبىكى پيشرويه گشتگيرى  
 داخراو رەتدەكاتەوھ و ھەرۆھە  
 ناشيەوئ ناسنامەيه رۆشنىبىرى  
 بەسەر ئەندامانى حزبە سياسىيەكاندا  
 بېشپيتەوھ، كەواتە ئىمە نامانەوئ  
 خوئىنەرانى ئەم راپۆرتە وا تىبگەن،  
 مەبەستمان لەو راپۆرتە ئەوھييت لە



# لە بازنەيه كى ھاوبەشدا يە كىناگر نەوھ؟

نرخی پەراۋەكانى بەندىخانەى ئەنتۆنيۇ گرامشى كەمبەكەينەۋە، بەلكو دەمانەۋىت  
 ئەۋە بلىين پەراۋەكانى بەندىخانەى گرامشى بىر كىردنەۋەن بۇ سەرلەنۇى  
 رىكخستىنەۋەى پارتە كۆمونيستەكان و بەجەماۋەرىكردىنى پارتە  
 كۆمونيستەكان، ئەمەش واتە مادام ئەۋ بۋارە ھەيە  
 ھەموو كەس رۆشنىبىر يىت و بىيىتە رۆشنىبىرىكى  
 ئۆرگانى و لەناو كۆمەلدا دەتوانىت رۆلى خۇى  
 بگىرپىت، كەۋاتە دەيىت ئەندامانى حزبە  
 كۆمونيستىەكان رۆشنىبىرى ئۆرگانى بن،  
 بەرھەمى بىر كىردنەۋەكانىيان بۇ ئەۋە يىت  
 خەللك ۋەك حزبە كۆمونيستەكان بىر  
 بىكاتەۋە، نەك حزبە كۆمونيستەكان  
 ۋەك خەللك بىرىكەنەۋە، ئەم  
 بىر كىردنەۋەى گرامشى ۋەك  
 بىر كىردنەۋەى رىفۇرم كىردنى  
 حزبە كۆمونيستەكان و  
 ھەۋلدان بۇ كرانەۋەى زىاترى  
 ئەۋ پارتانە، بۇ كۆمەلگەيەك  
 باشە كە حزبىكى كۆمونيستى  
 بالادەست يىت و بۋارى دىكە  
 نەيىت، ھەرۋەھا دەيىت بەرئىشەۋە  
 سەيرى ئەنتۆنيۇ گرامشى بىرپىت  
 كەلانى كەم بەندىخانە فىرى ئەۋەى  
 كىرد، چىدىكە حزبە كۆمونيستەكان  
 بە شىۋازە تەقلىدىكەى پىشۋويان  
 سەركەتۋو نابن، ئەم حالەتى گرامشى و  
 بە جۇرپىكى دىكە لەلايەن تەيارى ئىخۋان  
 موسلىمىنەكانىشەۋە ھەۋلى بۇ دراۋە و تارادىيەك  
 رىچكەيەكى ميانرۇيان بۇ خۇيان دۆزىۋەتەۋە، بەلام  
 گرتنى ئەم رىچكە ميانرۇيە بەداخەۋە بۇ خزمەتى  
 كۆمەلگە نيە بەلكو بۇ ھەلخەلەتاندنى كۆمەلگەيە،  
 ئەمە ۋەك رىكلام كىردىكى سىياسىيى وايە بۇ ئەۋەى  
 زەمىنەى ئەۋە خۇش بىكات كە كۆنترۇلى ھەموو كۆمەلگە  
 بىكات، ھەرۋەك چۆن پىش ھەلپىزاردنەكانى تەموزى ئەمسال  
 ھەندىك تەرىۋش بەسەرى كورد زمان بە خەللكى بەسەزمانى  
 كوردستانىيان گوتىۋو، ئەگەر بىچگە لە دەنگدانتان بۇ حزبە  
 ئىسلامىيەكان دەنگ بە ھەر لايەنكى سىياسىيى دىكە بدەن  
 گوناھبار دەبن، بۇيە ئىمە دەمانەۋىت ئەۋ دەمامكە لە روى ئەۋ  
 خەللكانە ھەلمايىن كە بەناۋى ئەۋەى كىتپىيان زۇر خۇيىندۇتەۋە يان  
 شتى زۇر دەزانن ناسنامەى رۆشنىبىريان پىبىرپىت، ئەم راپۇرتە ئەۋ  
 خەللكانەى لە ژىر ماسكى قسەى زل دەيانەۋىت پىناسەى رۆشنىبىر  
 ۋەرىگىرن، ناۋى شايستەى خۇيان پىداتەۋە و راشكاۋانە دەلپىن ئەۋانە  
 ((زۇر زان و فىلپازن نەك رۆشنىبىر)) .  
 لىرەۋە دەروازەى باسەكەمان زىاتر فراۋان دەكەين و راشكاۋانەتر لە  
 چەمكى رۆشنىبىر و گىرنگى بۇ كۆمەلگەى خۇمان نىكەدەبىنەۋە  
 ھەر بۇنمۋنە.



۱- ئەو كەسانە نابەنە رۇشنىبىر كە خاۋەنى بىرۋانامەن يان لە زانكۆكان وانە دەلىنەنە، ئەمە ماناى ئەو نىيە ئەۋەدى بىرۋانامەى ھەبوو يان لە زانكۆ وانەى گۈتەۋە رۇشنىبىر نىيە، نەخىر ئىمە دەلىنەن مەرج نىيە ھەموو ئەو كەسانەى لە زانكۆكان بىرۋانامەيان ۋەرگرتوۋە يان ئىستا لە زانكۆكانى كوردستان وانە دەلىنەنە رۇشنىبىر بىن، ھۆكارى ئەۋەشى كە بۇچى ناتوانىن بە ھەموويان بلىن رۇشنىبىر ئەۋە، بۇ نمونە زۇر مامۇستا ئىستا لە زانكۆكانى كوردستان ھەن پىشتىگىرى لەۋە دەكەن، ژن پاسپۇرتى پىنەدرىت و ژن بۇى نەبىت بەتەنھا سەفەر بىكات، ئەمەش لە روانگەى ئەو مامۇستا بەرئىزە ئەۋەپە ھەموو سەفەرىك لەسەفەرى ھەجەۋە سەپەر دەكات، لە كاتىكدا سەفەرى ھەج جىبەجىكردى فەرزىكە و سەفەرى ئاساىى لەۋانەپە بۇ خوتىنەن يان ۋەرگرتى بىرۋانامەپە ك پىت.

۲- ماۋەپەك كادرانى ھزبە سىياسىيەكانى كوردستان، دروستكردنى كىتېبخانەيان كىرەپوۋە يەككە لە پىداۋىستىيەكانى مالى (كىتېبخانە نەك كىتېب)، بۇ يە كە خانوۋى تازەپان دەكرد، لەگەل دروستكردنى مېز و قەنەفە، كابرارى دارتاشيان رادەسپارد كىتېبخانەپەكى زۇر باشيان بۇ دروست بىكەن، دوۋى تەۋاۋ بوۋنى كىتېبخانەكەشيان، ئىنجا كىتېبخانەكانى دەۋرى قەلايان رادەسپارد كىتېبى تەجلىد كراۋى جوان (نەك ناۋەرۇك جوان) يان بۇ پەيدا بىكەن و لە كىتېبخانەكەدا رىزبان بىكەن، ئەمەش بۇ ئەۋەدى لە كاتى دىمانەى رۇژنامەۋانيدا لە پىشتىانەۋە دەرىچىت و خەلك پىيان بلىت ماشەلا چەند رۇشنىبىر و يەككە لەۋ پىسانەى زۇر شانازى بە تەزىبى و كىتېبخانەكەپەۋە دەكات لە دىمانەپەكى تەلەفزىۋىداۋ لە ناۋ كىتېبخانەكەيدا، باسى لەۋەكرد جوانترىن و خۇشەۋىستىرىن كىتېب لاي ئەۋ كىتېبەكەى ماندىلا بەناۋى (گەشتەكەم لە پىناۋى ئازادىدا) بەلام راشكاۋانە گۈوتى من نازانم ماندىلا سەر بەچ لايەنىكى

سىياسى بوۋە لە باشۋورى ئەفرىقىا!!!!. ئىنجا لىرەدا رەخەنى ئىمە لەسەر ئەۋەپە كە ئەۋ بەرئىزانە كىتېبخانە بۇ چاۋبەستى دروستدەكەن و ناخوتىنەۋە، نەخىر ھەموو كىتېبەكانىش بىخوتىنەۋە بە رۇشنىبىر حساب ناكىرېن، بەلكو بە (زۇرزان) لەقەلم دەدرېن و دىبانەۋىت مەعريفەى ناۋ ئەۋ كىتېبانە بىكەن بەبەشېك لەۋ رەفتارانەى كە رۇژانە بۇ خۇدۋورخستەنەۋە لە خەلك بەكارىدەھىنن. ئەم چەند دىزە لەگەل ئەۋەش ھەندىك درېزبو، بەلام بۇ بەرچاۋ روۋنى خوتىنەرانى ئەم راپۇرتە پىۋىست بو، بۇئەۋدى ئەم راپۇرتە بەۋ چاۋە نەخوتىنەۋە كە ئىمەش مەبەستمانە ئەركى رۇشنىبىران تىكەلبىكەن. بەلكو ئەركى رۇشنىبىر لە كۆمەلگەى خۇمان بە دوۋخال دەستنىشان دەكەن:

۱- دەپىت رۇشنىبىران بىنە سەرچاۋەى ئەۋ ھۇشيارىيە سىياسى و كۆمەلاپەتپەى كە تاك بتوانىت لە سۇنگەى ئەۋ ھۇشيارىيەۋە بە شىۋەپەكى گىشتىگىر سەپرى كىشە سىياسى و كۆمەلاپەتپەىكانى كوردستان بىكات.

۲- ئەركى رۇشنىبىرە بە شىۋەپەكى تىۋرى و راستگۇيانە شىۋەقەى ئەۋ كىشە سىياسى و كۆمەلاپەتپەى بىكات كە لەناۋ كۆمەلگەى كوردستان بوپان ھەپە دەپىت چارەسەر بىكرىت، دىارىكردنى كىشەكان و خۇماندوۋكردنى رۇشنىبىر بۇ دۇزىنەۋەى چارەسەر دەپىتە كىلىلى بەردەستى ھاۋلاتيان.

### كۆبۈنەۋەى رۇشنىبىر و ھزبە سىياسىيەكان لە بازىيەكدا داۋاكردنى ئەۋە نىيە رۇشنىبىران بىنە كادرى ھزب

سىياسەت لە ۋلاتى ئىمە بەداخەۋە تائىستا نەگەبىشتۆتە ئەۋ ئاستەى پىناسەى ئەرسىتۆتالىسى بۇ بەكارىپىت و پىلى بلىن خىرى گىشتى يان بەرئەۋەندى گىشتى، بۇيە سىياسەت بۇ ئەۋەكراۋە بەرئەۋەندى ئەۋ كۆمەلە كەسەى كۆبۈنەتەۋە و ناۋيان لە خۇيان ناۋە ھزب بىپارېزىت، ئەم ھەلگىرپانەۋەپە كە لە ماناى راستەقەنەكەى سىياسەت دەكرىت، پىناسەى سىياسەت لە خىرى گىشتىيەۋە دەكاتە سىياسەت لە پىناۋى

پاراستىنى چەند كەسېك، جائەم گروپە زۇر بىن يان كەم بەردەۋام بەدۋاى ئەۋەدا دەگەرېن مىكانىزىم و ئالەتى پىۋىست بۇ پاراستىنى بەرئەۋەندىيەكانىان پەيدا بىكەن و، لەم روانگەپەشەۋە رۇشنىبىر ۋەك ئالەتېك بۇ پاراستىنى بەرئەۋەندىيەكانى خۇيان سەپىر دەكەن، بۇيە دەكەنە گەران بەدۋاى رۇشنىبىران بۇ ئەۋەدى ئەرەكە راستەقەنەكەى لە ئەركى رۇشنىبىرەۋە بىگۇرن بۇ ئەركى كادرىكى ھزبى يان بىخەنە خزمەتى بەرئەۋەندىيە ھزبەكانى خۇيانەۋە. ئەم ھالەتە لەۋانەپە خوتىنە پىنى سەپىر بىت گولان خۇى بلاۋكراۋەپەكى ھزبەپە و بەمشىۋەپەش راى خۇى دەردەپىت، لەۋەلامى ئەۋ خوتىنەرانەش دەلىنەن، گولان بوۋنى رۇشنىبىر و كادرانى ھزب ھەردوۋىكان بە پىۋىست دەزانىت، بۇيە پىنى باش نىيە ئەۋ دوۋ پىۋىستىيە لە يەكتىدا بتوئىرتىنەۋە، واتە نە ئىمە لەۋە سىۋودمەند دەپىن كادرى ھزبەكان بە رۇشنىبىر پىناسە بىكەن، نە لەۋەش سىۋود مەند دەپىن رۇشنىبىرەكان بىكەنە كادرى ھزب، ئەمەش واتە:

۱- كۆمەلگەى بى رۇشنىبىر ۋەك بوۋنى دەۋلەتېكى بى سەرۋەرى ياساپە، ئەمەش واتە ۋەك لە تايەتەندىيەكانى رۇشنىبىر لە كۆمەلگەى كوردستان ئامارەمان پىكرد، رۇشنىبىر ۋا دەكات دىدى ھاۋلاتيان بۇ سەپىركردنى كىشەكانى كۆمەلگە دىدىكى گىشتىگىر بىت و لەبەر ژۋەندى گىشتىيەۋە بىگەرپىت چارەسەر بۇ كىشەكان بدۇزىتەۋە.

۲- كادرى ھزبەكانىشمان پىۋىستە بۇ ئەۋەدى ئەم گەلىي و گازندانەى خەلك بەراستگۇبى بىگوزنەۋە بۇ ناۋ ھزبەكانىان و لەناۋ ھزبەكانەۋە بىكرىتە بىرپار بۇ ئەۋەدى پەرلەمانتارانى ھزبى نابراۋ لەپەرلەمان موناقەشە بىكرىت و ھىكومەت ناچار بىكرىت بەدەنگ گازندەكانى خەلكەۋە بىچىت. بۇيە ئەم راپۇرتە بۇ تىگەبىشتە لە رۇلى رۇشنىبىر و كادرى ھزب، بەزاندنى ئەۋ بۇ چوۋنانەپە كە ھەندىكىيان بوۋنى ھزبى سىياسىيە رەتدەكەنەۋە و ھەندىكى دىكەيان رۇلى رۇشنىبىر، بۇيە ئەم راپۇرتە ھەۋلىكە

ئەم راپۇرتە لە بىنەرەندا فەلسەفەى ھەموو ھزبىكى پىشەرەۋى گىشتىگىرى داخراۋ رەندەكاتەۋە و ھەرۋەھا ناشىۋەپىت ناسنامەى رۇشنىبىرى بەسەر ئەندامانى ھزبە سىياسىيەكاندا بىبەشىتەۋە

پەراۋەكانى بەندىخانەى گرامشى بىركردنەۋەن بۇ سەرلەنۋى رىكىخستەۋەى پارتە كۆمۈنىستەكان و بەجەماۋەرىكردنى پارتە كۆمۈنىستەكان

## ئايا رۇشنىبىران رۆلى پارتە سىياسىيەكان بە گزنگ دەزانن؟

گەرەتەرىن كىشەى ولاتى ئىمە و زۆربەى ولاتانى ھاوشىوھى ئىمە خراب لىكتىگە يىشتىنى نيوان رۇشنىبىران و حزبه سىياسىيەكانە، زۆربەى رۇشنىبىران بەداخەوہ بەو جۇرە سەيرى رۆلى حزب لہ كۆمەلگە دەكەن، وەك ئەوہى دوا ئامانجى رۇشنىبىران نەمانى حزبه سىياسىيەكان بىت، ئەو پرسىيارى پىويستە ئاراستەى رۇشنىبىران بكرىت ئەوہىە ئايا بەدىلى پارتە سىياسىيەكان لہ كۆمەلگەىەكى ديموكراتىدا چىن؟ ئايا كۆمەلگەىەكى ديموكراتى لىبرالى ھەيە توانىيىتى بى بوونى پارتى سىياسىيە ھەنگا و بۇ بوئىداى ديموكراتى ھەلگىرىت؟ ئايا ئەگەر حزبه سىياسىيە نەمىنى، كام گروپ يان رىكخراو ئەلتەرناتىشى سىياسىيە دروستدەكات؟ پرسىيارى دوايىن ئەوہىە

ھەلەكانى خۇى بىبىنىت و راستىان بىكاتەوہ، رۇشنىبىرىش لەبەر ئەوہى بوونى حزبه مۇدىرن و سىستەمى حزبايەتى ھاوچەرخ بەئەركى خۇى دەزانىت بۇيە ھەولدىنى بۇ ھىنانەكايەى ئەو بارودۇخە بەئەركى سەرشانى خۇى دەزانىت، ھەرگىزىش لەو ماوہىەى كار لەگەل دەسەلات يان حزبه سىياسىيەكە دەكات راي خۇى بەرامبەر ئەو حزبه يان ئەو دەسەلاتە دەرنابرىت، ئەم شىوازە كە زۆربەى رۇشنىبىرانى رۇئاوا پىپروہى دەكەن، تارادبەك جۇرىكە لە ئىتكى رۇشنىبىر لە كاتى ئىشكرىدىنا، ھەربۇيە تا لەو پۇستەى دەيىت لەو حزبه يان لە حكومەت لىدون بەناوى حكومەت يان حزبهكەوہ نادەن، لەبەر ئەوہى ئىمە وەك گۇقارى گولان چەند سالىكە ئەو تىكەلاويەمان لەگەل رۇشنىبىرانى رۇئاوا بۇ دروست بوو، زۆربەيان كە دەچنە پۇستە رەسمىيەكان يان كار بۇ بەرژەوہندى حكومەت يان حزبهكە لە ئەمريكا دەكەن، لىدون بە رۇزنامە نادەن، ئەمە نەك لەبەر ئەوہى دامەزراوہكە يان حزبه سىياسىيەكە رىگە بەرۇشنىبىرەكە نادات لىدون بەدات، بەلكو لەبەر ئەوہى نەك قسە و لىدونى رۇشنىبىرەكە دامەزراوہكە يان ئايدۇلۇزىيەتى حزبه سىياسىيەكە وا تەفسىرى بۇ بكرىت دوورە لە ھەلەو كەموكورى، بەلام تازادە مومارسەى نووسىنى خۇى يان راي خۇى بىكات و لەيەكەك لە رۇزنامەكان بىلاويىكاتەوہ، بەلام نايىت ئەو نووسىنە تا لەو كاردا بىت بەزەيىان بۇ ئەو لايەنە بشكىتەوہ كە ئەو رۇشنىبىرە گىبەستى لەگەلدا ھەيە.

ئەمە لايەنىكى گزنگە كە سىفەتى پزىشك دەداتە رۇشنىبىر بۇ چارەسەر كوردى كىشە سىياسىيە و كۆمەلايەتەكانى ناو كۆمەلگە، بۇيە لە پىناوى چارەسەر كوردى كىشەكان گزنگ نىە ئەو لەگەل كام لايەن ئىشەدەكات، ھەرودە چۇن لاي پزىشك گزنگ نىە لەكام نەخۇشخانە كاردەكات يان كام نەخۇش چارەسەر دەكات، ئەوہى لاي ئەو گزنگە ئەو نەخۇشە چارەسەر بىكات.

بۇ گىپرانەوہى ھاوسەنگى نيوان حزب و رۇشنىبىران، ئەمەش بەو مانايە پىويستە دەرگايەكى كراوہى ديالۇگى ھەمىشەيى لەنيوان حزبه سىياسىيەكان و رۇشنىبىراندا بىمىتەوہ، نەك رۇشنىبىران مولكايەتى فىكرى خۇيان لە بازارى ئايدۇلۇزىيەتى حزب يان قەوارەيەكى سىياسىدا ھەراج بىكەن.

كەواتە رۇشنىبىر دەتوانىت رۆلى گزنگ نەك لەگەل خەلك بەلكو لەگەل دەسەلات و حزبه سىياسىيەكانىش بەپىي گىبەستىك پىشنىيارى پىويست بۇ دەسەلات يان بۇ حزبه سىياسىيەكە ئامادەدەكات، بەلام ئامادەكردنى ئەم پىشنىيارانە ئەوچا بۇ حزبهكى سىياسىيە بىت يادامەزراوہىكى دەولەتى تەنەت ئازانسەكانى سەر بە رىكخراوى نەتەوہىەكگرتەكانىش، لە دىدى رۇشنىبىرەوہ كار كوردن دەيىت بۇ خىر و بەرژەوہندى گشتى، ھەر بۇ نمونە رۇشنىبىرىك ھاوكارى يەكەك لە دامەزراوہكانى حكومەتى خۇى دەكات و لە چارەسەر كوردنى كىشەكەيدا خۇى مانندو دەكات، يان حزبهكى سىياسىيە پىويستى بەوہىە سوود لە فىكرى رۇشنىبىرىك وەر بگرىت، ئەمە كارىكى زۇر ئاسايىيە، بەمەرچى گىبەستى نيوان رۇشنىبىر و دەسەلات، يان رۇشنىبىر و حزبه سىياسىيەكە، يان رۇشنىبىر و يەكەك لە ئازانسە نيودەولەتەكان ئاشكرا بىت، ئەمە لە پىناوى ئەوہىە بۇ ئەوہى دەسەلات يان حزبه سىياسىيەكە بەو ئاستە خۇى پىرۇز نەكات و واى پىشانەدات، ئەو رۇشنىبىرە بۇيە لەناو ئەو حزبه يان ئەو قەوارە سىياسىيە كاردەكات، لەبەر ئەوہىە ئايدۇلۇزىيەتى ئەو حزبه يان ئەو قەوارە سىياسىيە پىرۇزە، نەخىر ئەمە تەواو پىچەوانەيە و رۇشنىبىر نايىت ئەوہى قىول بىكات، حزب يان قەوارەيەكى سىياسىيە كەسايەتى رۇشنىبىر بىكات بەبەشكە لە ئايدۇلۇزىيەتى سىياسىيە خۇى و خەلكى بى چەواشە بىكات، لىرەدا پىويستە ھاوكارى رۇشنىبىر ھاوكىشەيەكى دىكە دروست بىكات و ئەوہى پىشانى جەماوەر بەدات، ئەم حزبه يان قەوارە سىياسىيە پىويستى بە رۇشنىبىرە بۇ ئەوہى

زۇر مامۇستا ئىستا لە زانكۆكانى كوردستان ھەن پىشنگىرى لەوہ دەكەن، ئۇن پاسپۇرتى بىنەدرىت و ئۇن بۇى نەبىت بەتەنھا سەفەر بىكات

سىياسى

گولاش

ژمارە (۷۵۴) ۲۰۰۹/۱۰/۲۶

۲۴







پروفیسور پاول ویب ئوستادی زانستی سیاسییەتە لەزانکۆی (Sussex) و ئەندامی بۆردی زانکۆی نیشتمانی ئوسترالیا شە و پەسپۆر و تاییەتمەندە لەسەر رۆلی پارته سیاسییەکان لەکۆمەلگەدا، بۆ قسەکردن سەبارەت بە گزنگی پارته سیاسییەکان و رۆلی رۆشنبیران لەنیو کۆمەلگە، پروفیسور ویب بەمجۆرە رای خۆی بۆ گولان دەری:

پروفیسور پاول ویب بۆ گولان:

## پارته سیاسییەکان پێویستیان بەرۆشنبیر ھەییە، بۆ دارپشتن و پێداچونەوێوە و گۆرانکاریکردن لەبەرنامەیی خۆیاندا



لەفەرھەنسایا  
رۆشنبیر ریز  
و مەکانەتیکی  
تاییەتی ھەییە،  
لەکاتیکیدا  
لەبەری تانیادا  
تێروانییەکی  
بەمشوویە نییە  
و بگرە ھەندی  
جاریش بەچاوی  
گومانەو  
لەرۆشنبیران  
دەروانریت

ھەییە، لەکاتیکیدا لەبەری تانیادا تێروانییەکی بەمشوویە نییە و بگرە ھەندی جاریش بەچاوی گومانەو لەرۆشنبیران دەروانریت. لەگەڵ ئەوەشدا، پارته سیاسییەکان ھەرچیک بن، بەدەربرینیکی دیکە بەچاوی پۆشین لەوھی پارتيکی سیاسی پارتيکی ئایدۆلۆژیە یاخود پتر پش بەبەرنامە دەبەستیت ئەوا پێویستیان بە رۆشنبیر ھەییە، بۆ دارپشتن و پێداچونەوێوە و گۆرانکاریکردن لەبەرنامە و تێروانیی و ھەلۆیستەکانی پارته کە بە پێی گۆرانی ھەلومەرجەکان.

\* پارته سیاسییەکان سەرکەوتوو نابن لەھەلسۆراندنی کاروبارەکانیاندا بێ بەدەستھێنانی ھاوکاری لەلایەن نوخبە رۆشنبیرەکانی کۆمەلگە کەیانەو، چون رۆشنبیر بتوانیت رۆلی خۆی بدۆزیتەو لەناو پارته سیاسییەکاندا؟ - ھەرەك پشتر نامازەم پیکرد ئەمە لەولاتیکیەو بۆ ولاتیکی دیکە جیاوازی، بۆ نمونە لەولاتی ئیمەدا رۆشنبیران لەبەرە پشەو نیی، یاخود ھەمیشە رۆشنبیران نابن سەرکەو پارتهکان، ئەگرچی ھەندی جاریش ئەمە رودەدات،

بەگەر خستنی ھەلمەتەکانی ھەلێژاردن و لەم رییەو پەییام و بەرنامەیی خۆیان بۆ دەنگدەر دەخەنەرۆو، لەھەمانکاتیدا کەسانیکي دیاریکراو دەپالێون بۆ پۆستە گشتیەکان. لەدوای تەواویونی ھەلێژاردنەکان پارته سیاسییەکان یەکیک لەم دوو ئەرکە ئەدا دەکەن، یاخود ئەرکی حکومرا نییەکان دەکوتتە ئەستۆ و لەئاست دەنگدەراندە بەرپرسیار دەبن، یاخود رۆلی موعارەزەییەکی یاسایی و دلسۆز دەبینن لەرپی رەخنەگرتنەو لەحکومەت.

\* لەھەموو کۆمەلگە کەدا رۆشنبیران سەرکەوایەتی بزوتنەو سیاسییەکانی کۆمەلگە کەیان کردووە و دواتر لەپیناوە دەستھێنانی خواستی خەلکە کەدا ھەلسان بەدامەزراندنی پارته سیاسییەکان، پرسیارە کە ئەوھی رۆلی رۆشنبیران چیە لەپارته سیاسییەکاندا؟

- ئەمە لەولاتیکیەو بۆ ولاتیکی دیکە دەگۆریت، ھەرەھا بەپێی جیاوازی سیستەمە سیاسییەکانیش دەگۆریت، بۆ نمونە لەفەرھەنسایا رۆشنبیر ریز و مەکانەتیکی تاییەتی

\* خۆئەندەوێت چیە بۆ رۆلی پارته سیاسییەکان و رۆلی رۆشنبیران بەشویەکی گشتی لەکۆمەلگەدا؟ - لەرأستیدا پارته سیاسییەکان چەند ئەرکیکی گزنگ ئەدا دەکەن لەکۆمەلگەیی دیموکراسیدا، بۆ نمونە پارتهکان ھەلەدەستن بەسازدان و بەدەستھێنانی پشتیوانی ھاوالاتیان و گوزارشتکردن لەخواست و ویست و بەرژوونەندی گروپیکی دیاریکراوی کۆمەلگە کە، بەلام جیاوازی پارته سیاسییەکان لەگروپەکانی بەرژوونەندی یان گروپەکانی گوشار لەم رۆووە ئەوھیە پارته سیاسییەکان ھەلەدەدن تێروانییان لەئاست بەرژوونەندی گشتیدا گەلەلەبکەن و بایەخ بەسیاسییەتی گشتی دەدن و دواتر ھەلەدەستن بە ریزبەندیکردنیان بەپێی ئەولەویەتیان و لەم رۆووە بەرنامەییەکی تێروتەسەل دادەپزێن. دواتر ھەلەدەستن بەبەشداری پیکردنی ھاوالاتیان لەسیستەمە سیاسییەکاندا بۆ ئەوھی بتوانن شەرعیەت بەسیستەمە کە بدن و بتوانن ھەلێژاردن ئەنجامبەدن. بەھەمانشیوە پارته سیاسییەکان ھەلەدەستن بەرێکخستن و

بەللام بەشىۋەيەكى گىشتى رۆلى رۆشنىبىران برىتى دەبىت لەۋەى ۋەك بىرپارىئەك كار بۇ پارتە سىياسىيەكان بىكەن ۋ پتر خۇيان سەرقال بىكەن بەنوسىن ۋ شىكىردنەۋە ۋ تەنزىرەۋە، بۇ نمونە دەتوانن لەرپى نامىلكە ۋ بلاۋكراۋەكانى دىكەۋە ئەم كارە بىكەن لەناۋ پارتەكاندا، بەھەمانشىۋە دەتوانن لەرپى بەشدارىكىردن لەبەرنامە گىفتوگۇئامبىرەكانى كەنالە تەلە فزىۋىيەكانەۋە كارىگەرى خۇيان ھەبىت.

**\* لەولاتانى جىھانى سىپدا ھەۋلىك لەتارادايە بۇ دورۇخستىنەۋە رۆشنىبىران لەپارتە سىياسىيەكان، پىرسىيارەكە ئەۋەيە ئەگەر رۆشنىبىران دورۇپەررېز بىكرېن، ئايا چۇن پارتە سىياسىيەكان دەتوانن رۆلى خۇيان بىينن لەكۆمەلگەدا؟**

- رۆشنىبىران دەتوانن ئامرازگەلى جىاۋاز بەكاربەيئىن بۇ ئەۋەى كارىگەرىن لەكۆمەلگەدا، بۇ نمونە دەتوان لەرپى كەنالەكانى راگەياندن، ياخۇد لەرپى چالاكىە ئەدەبى ۋ ھونەرىيەكانەۋە، يان لەرپى بەشدارىكىردىن لەكارى رېكخراۋەكاندا كۆشش بۇ گەياندن ۋ بلاۋكردنەۋە بىرۋېچونەكانىيان بىكەن. رەنگە لەسەرەتادا ژمارەى رۆشنىبىرەكان كەم بىت، بەلام گىرنگە ئەۋەيە دواتر بىرو ئايدىەكانىيان لەناۋ كۆمەلگەدا بلاۋبىتتەۋە گەشە بىكات، رەنگە ھەندىچار پارتە سىياسىيەكان ھەلبىستن بەگرتنەبەر ۋ پەرەپىدانى ئەم ئايدىيانە، ياخۇد رۆژنامەكان ئەم كارە بىكەن، گىرنگە ئەۋەيە ئەۋ بىرۋېچونانە تەنھا لەناۋ بازىنەى بەرتەسكى خۇدى رۆشنىبىران خۇياندا نەمىنئىتتەۋە.

**\* تېرۋانىنەكە ئەۋەيە دەبىت رۆشنىبىران لەناۋ ئىش ۋ ئازارى گەلەكەياندا بن، چۇن رۆشنىبىران دەتوانن ئەم كارە بىكەن بۇ ئەۋەى بەشدارىن لەپىرۋسەى گۆرپىنى سىياسى لەكۆمەلگەدا؟**

- يان ئەۋەتا رۆشنىبىران بەشىۋەيەكى راستەۋخۇ بەشدارى لەكار ۋ چالاكىە سىياسىيەكاندا دەكەن، بۇ نمونە دەبنە پالېۋراۋى پارتەكان ياخۇد سەركردە ۋ سىياسەتمەدار لەناۋ پارتەكاندا، ھەرۋەھا

بەشدارى لەچالاكى ۋ ھەلمەتەكانى پارتەكەدا دەكەن، يان ئەۋەتا بەشىۋەيەكى نارااستەۋخۇ ھەۋلى كارىگەرىبون دەدەن، بۇ نمونە لەرپى بەشدارى كىردىن لەچالاكىە ئەدەبى ۋ ھونەرىيەكان ۋ لەدەزگاكانى راگەياندن بۇ گەياندن ۋ بلاۋكردنەۋەى بىرۋېچونەكانىيان.

**\* چۇن بتوانىن ھاۋسەنگى نىۋان رۆلى رۆشنىبىران ۋ رۆلى پارتە سىياسىيەكان راگىرىن لەپىرۋسە سىياسىيەكەدا؟**

- من دلىنابىم لەۋەلامى ئەم پىرسىيارە، بەلام ئەگەر بىگەرپىننەۋە بۇ سالى ۱۹۶۸ كاتىك لەفەرەنسادا قوتابىيان خۇبىشاندىن بىران كىرد، ئەۋە رۋون بوۋ كە دەسەلات ۋ ھىكۈمەت دورۇچارى ناسەقامگىرى بوۋنەۋە ۋ دلىنابىنەبوۋن لەۋەى رۆلمەكە رىزگارى دەبىت يان نا، لەۋ كاتە خەلكانىكى زۆر ھەۋلى ئەۋەتەن بىزان رۆلى رۆشنىبىران چى بوۋە لەۋ رۋوداۋەدا، ھەرچەندە من پىموانىيە پىرسىيارەكە ئەۋەبىت ئايا دەبىت چۇن ھاۋسەنگى رۆلى پارتە سىياسىيەكان لەگەل كارىگەرى رۆشنىبىراندا راگىرىن، بەلكو پىرسىيارەكە ئەۋەيە ئايا پارتە سىياسىيەكان كە راكەبرى ۋ مىلملانىيە يەكتر دەكەن چۇن ھەلدەستىن بەپىداچونەۋە ۋ گۆرپىنى ھەلۋىست ۋ بەرنامەكانىيان لەرپى رۆشنىيە ئەۋ كارىگەرىيەى رۆشنىبىرانە لەسەر كۆمەلگەكە جىدەھىلن.

**\* پارتە سىياسىيەكان بەچەند قۇناخدا تىلەپەرن، بۇ نمونە پارتى كىركارنى بەرىتانىيا بۇ ماۋەى ۱۷ سال لەدەسەلات دورۇخرايەۋە، بەلام دواتر توانىتى چەند ھەنگاۋىك ھەلبىگرىت ۋ دورۋارە خۇى بنىاتىنئىتتەۋە، پىرسىيارەكە ئەۋەيە ئەۋ ھەنگاۋانە چى بوۋن كە ئەم پارتە ھەلبىگىرن ۋ بۇچى پارتى پارىزگارن نەيتوانى ئەم كارە بىكات؟**

- ئەگەر باس لەۋ ماۋەيە دەكەن كە پارتى كىركارن نەيتوانى دەسەلات بىگرىتتەدەست لەماۋەى نىۋان سالى ۱۹۷۹ بۇ سالى ۱۹۹۷، ئەۋا راستە كە ئەم پارتە لەپىرۋسەيەكى سەخت ۋ

لەسەرخۇدا توانىتى دورۋارە پارتەكەى خۇى بنىاتىنئىتتەۋە، بەتايىبەتى لەسەر دەستى تۇنى بلىر ۋ پىشترىش ئەم ھەۋل ۋ كۆششەنە بەردەۋام بوۋن. بۇ ماۋەيەك پىدەچوۋ ئەم پارتە لەخواست ۋ وىستى خەلك دورۇكەوتىتتەۋە، بەلام دواتر كۆششى سەختكرا بۇ پىداچونەۋە ۋ ئەنجامدانى چاكسازى. ئەۋەى پەيۋەندى بەپارتى پارىزگارنەۋە ھەبىت من دلىنابىم لەدروسىتى ئەۋ لىكدانەۋەى كە دەلىت بەپىچەۋانەى پارتى كىركارنەۋە ئەم پارتە شىكىستىيەنناۋە لەپىداچونەۋە ۋ دورۋارە بنىاتنەۋەى خۇيدا.

**\* ئايا دەكرىت پارتە سىياسىيەكانى ۋلاتانى دىكە ھەمان ئەزمونى سەرەكەۋتۋى پارتىكى سىياسى دىكە دورۋارە بىكەنەۋە، لەپىۋى دورۋارە بنىاتنەۋە ۋ ئەنجامدانى چاكسازى لەنئىر خۇياندا؟**

- ھەمىشە پارتە سىياسىيەكان ھەۋلى فېرېبون دەدەن لەئەزمونى پارتە سىياسىيەكانى دىكەۋە، بۇ نمونە پارتى كىركارنى بەرىتانىيا سوۋدىان لەئەزمونى تاتچەر ۋەرگرت كە سەر بەپارتى پارىزگارن بوۋ، بەھەمانشىۋە پارىزگارنىش سوۋدىان لەئەزمونى تۇنى بلىر ۋەرگرت، بەلام دەبىت ئەم سوۋد ۋەرگرتنە نەيتتەھۆى پىشلىكىردن ۋ لاۋازكردنى ناسنامە ۋ بەھا بنەرەتتەكانى پارتەكە. بەھەمانشىۋە دەكرىت پارتەكان سوۋد لەئەزمونى پارتە سىياسىيەكانى ۋلاتى دىكە ۋەرگىرن، بۇ نمونە پارتە سىياسىيەكانى بەرىتانىيا ھەۋلدەدەن سوۋد لەئەزمونى پارتەكانى ئەمەرىكا ۋەرگىرن لەپىۋى چۆنىەتى خستىنەگەر ۋ ئەنجامدانى ھەلمەتەكانى ھەلبىزاردن ۋ ئەۋ سىياسەت ۋ بەرنامانەى دەبىگىرنەبەر. بەھەمانشىۋە ھەندى پىرۋسەى گەۋرەتر ھەيەكە دەبنەھۆى باشتىركردى پىرۋسەى فېرېبون لە ئەزمونەكانى دىكەۋە، بۇ نمونە پەرلەمانى ئەۋروپا لەم رۋوۋە يارمەتيدەر بۇ پارتە سىياسىيەكانى ۋلاتانى ئەۋروپا.

ھەمىشە پارتە سىياسىيەكان ھەۋلى فېرېبون دەدەن لەئەزمونى پارتە سىياسىيەكانى دىكەۋە، بۇ نمونە پارتى كىركارنى بەرىتانىيا سوۋدىان لەئەزمونى تاتچەر ۋەرگرت كە سەر بەپارتى پارىزگارن بوۋ، بەھەمانشىۋە پارىزگارنىش سوۋدىان لەئەزمونى تۇنى بلىر ۋەرگرت

پروفیسور روسل بیژمان، ئوستادی زانستی سیاسیه ته لهزانکۆی ستانفۆرد و بەرپۆبەری دیراساتی ئەلمانیا لهزانکۆی ناوبراو بۆ قسەکردن لەسەر رۆلی پارتە سیاسیه کان و رۆشنییران لەکۆمەلگە پروفیسور بیژمان بەمجۆرە بۆ گولان هاڤە ناخاوتن.

پروفیسور روسل بیژمان بۆ گولان:

## دەبئ سیاسیه ته مه داران بیروبوچوونه کانی رۆشنییران به هه ند هه لبگرن، دەبئیت رۆشنییرانیش نه وه له بهرچاو بگرن که سیاسیه کان له واقیعیکی نالۆزدا هه لده سوپین



له هه مانکاتدا دەبئیت رۆشنییرانیش ئەوه له بهرچاو بگرن که سیاسیه کان له جیهان و واقیعیکی پر له پشێو و نالۆزدا هه لده سوپین. له راستیدا ئەمه پرس و پرسباریکی فه له سه فی قوله، مه به سستم له په یوه ندی نیوان رۆشنییران و ده سه لاندارانە و ده گه ریتسه وه بۆ سه رده می یۆنانی کۆن که گه تگوگۆ له باره ی په یوه ندی نیوان فه یله سو ف و حکومران ده کرا، هه روه ها ئیمانویل کانت که فه یله سو فیکی ئەلمانی بوو و باسی له پرسه ی ئاشتی ده کرد و راسته وخۆ ئەم مه سه له یه ی تاوتوی کرد، واته باسی له سیاسه ت ده کرد له به رامبه ر ئەخلاقدا، ده سه لات له به رامبه ر ئایدیادا. تۆ پرسیا رت له باره ی رۆلی رۆشنییره وه کرد له پارتە سیاسیه کاندا، یه که م دەبئیت ئەوه بلێن رۆشنییرانیش هاو لاتین و ئەوانیش ده توان به شداری له پرۆسه سیاسیه که دا بکه ن، دووم پرسیا رکه ئەوه یه ئایا رۆشنییران ده توان چ رۆل و کاریگه ریه کی دیکه یان هه بئیت که هاو لاتیا نی دیکه نیانه، ده توان له وه لامدا بلێن رۆشنییران ده توان شاره زایی و مه عریفه ی خۆیان بخه نه خزمه ت پارتە سیاسیه که وه، هه روا

پارتانه دا رۆلی خۆیان ده بینن. رۆلی رۆشنییرانیش بریتیه ده بئیت له کارکردن بۆ ئەوه ی پارتە که پابه ند بئیت به به ها و بنه ماکانی خۆیه وه، له به رته وه ی رۆشنییران پابه ندن به به ها کانه وه ئەوا زۆر جار سازشکردن رهنده که نه وه، له کاتی که سیاسیه کان هه م باهه خه به ها کان له بهرچاو ده گرن و هه م نالۆزی واقیعه که ش ره چاو ده کهن، له به رته وه ی واقیعه که به رته وه ندی و به ها و تیروانینی جیاواز له خۆ ده گرت، ئەوا پتر ئاماده ی گه یشتن به ریکه که وتن و سازش ده بن.

**\* بهرای بهرێزت ناییت رۆشنییر له پارتە سیاسیه کان دوور بئیت، یان نه گه ر له ناو پارتە سیاسیه کانیشدا بن ئاساییه؟**

- ئەمه ده وستیتسه سه ر ئەوه ی پیناسه ی ئیمه بۆ رۆشنییر چییه، ئایا هه موو که سیک که خۆینه واری هه یه و ئاستیکی دیاریکراوی له پرۆسه ی په روه ردا بریوه به رۆشنییر داده نریت؟ یاخود پیناسه مان بۆ رۆشنییر ئەو که سه یه که خه سلته تیکی پیشه گه رانه ی هه یه، بۆ نمونه مامۆستایانی زانکۆ و نوسه ره کان. من ده لیم له هه موو حاله ته کانه دا ده بئیت سیاسه ته مه داران بیروبوچوونه کانی رۆشنییران به هه ند هه لبگرن، به لام

**\* بوونی پارتەسیه کان له کۆمەلگە دیموکراتی سوودی چییه؟ ئایا پارتە سیاسیه کان چ رۆلیک ده گێرن؟**

- له کۆمەلگە دیموکراسیه کانه دا پارتە سیاسیه کان نوینه رایه ته ی به رته وه ندی و به ها و ئایدۆلۆژیه ته جیاوازه کان ده کهن و ده بنه میانگه ریک له نیوان نالۆزیه کانی کۆمەلگه و بونیادی ده ولته دا له کاتی که پارتە سیاسیه کان رۆلیکی زۆر جیاوازر ده بینن له ده ولته ته نادیموکراتی یان دیکتاتوریه کانه دا.

**\* کاتیک پارتیکی سیاسی سه ره له ده دات یان داده مه زریت، ئەو پارتە سیاسیه ده بئیت به ره مه می فیکری ئەو رۆشنییرانه، بۆچی به دامه زرانندی پارتە سیاسه که رۆشنییران هه لۆیستی له به رامبه ر وهره گرن؟**

- هه ندی جار رۆشنییران هه لده ستن به دامه زرانندی پارتە سیاسیه کان و ده بنه سه رکرده ی ئەو پارتانه ش، به لام مه رج نییه ئەمه له هه موو حاله ته کانه دا راست بئیت، چونکه زۆر جار پارتە سیاسیه کان له لایه ن سه رکرده ی بزووتنه وه و یه کیتی سه ندیکاکانه وه، یان له لایه ن خاوه ن کار، یان که سایه تیه ئاینیه کانه وه داده مه زرنترین و دواتر رۆشنییران له چوراچیوه ی ئەم

دەبئیت ئەوه بلێن  
رۆشنییرانیش  
هاو لاتین و  
ئەوانیش ده توان  
به شداری له پرۆسه  
سیاسیه که دا بکه ن

سیاسی  
گولان

ژماره (٧٥٤)  
٢٠٠٩/١٠/٢٦  
٢٨

دەتوانن پەرس و مەسەلە سىياسىيەكان پۈۈن بىكەنەۋە.

### \* ئايا مەرجە رۇشنىبىر لە سىياسەت دووربىكەۋىتەۋە، يان سىياسىيەتپىش ئەركىكى دىكەى رۇشنىبىر؟

- شىتىكى زۇر باشە ئەگەر رۇشنىبىران بىر لەسىياسەت بىكەنەۋە، لەراستىدا دەبىت ھەموو كەس بىر لەسىياسىيەت بىكاتەۋە و ئەمە يەكىكە لەئەركەكانى ھاۋلاۋىيان و لەنىۋىياندا رۇشنىبىرانىش، من ستايشى ئەمە دەكەم، بەلام من دوو دلم لەئاست ئەۋ لىكدانەۋەبەى دەبىت رۇشنىبىران سەركرادىيەتى پارتە سىياسىيەكان بىكەن، راستە رەنگە ئەۋان بىر لەخولقاندنى بارودۇخىكى مىسالى بىكەنەۋە، بەلام رۇشنىبىرانىش خالى لاۋازى خۇيان ھەبە ۋەك ھەموو كەسىكى دىكە، ھىچ كەسىك بى كەموكورى نىبە بەرۇشنىبىرانىشەۋە.

### \* رۇلى رۇشنىبىران بنىاتنانى ھۇشارى سىياسىيە لەكۆمەلگەدا، بەلام ئەگەر رۇشنىبىران لەدەرەۋى پارتە سىياسىيەكان بن ئەۋا بەزەھمەت دەتوانن ئەم رۇلە ئەدا بىكەن؟

- لىزەدا دەبىت دوو مەسەلە لىكجىبابىكەبىنەۋە، يەكەمىيان ئايا دەبىت رۇشنىبىران بىر لەسىياسەت بىكەنەۋە و خۇيانى پىۋە سەرقال بىكەن؟ بەدلىيايىبەۋە، مەسەلەى دووم ئەۋەبە ئايا دەبىت ئەم بىركردەۋە و خۇسەرقالكردە لەشپۋەى ئەندامىتى ئەۋ رۇشنىبىرەدا بەرجەستە بىت لەناۋ پارتە سىياسىيەكاندا؟ ئەمە ئەۋ پىرسىيارىيە كە ناكىت بەشپۋەبەكى گشتى ۋەلامى بدىنەۋە، ھەرۋەھا ئەمە دەۋەستىتەسەر ئەۋەى كى بەرۇشنىبىر دادەنرىت،

بۇ نموونە ئەگەر سەركردە تىۋىكراتىيەكانى ئىران بەرۇشنىبىر دابىنن بىكە حكومرانتى ئەۋ ۋلاۋتە دەكەن، ئەۋا ئەم نۇخبەبە ھىچ كارىكى نەكردۋە بۇ بەرەۋىششېردنى دىموكراسى لەۋ ۋلاۋتەدا. بەلام دەكرىت رۇشنىبىر رۇمانووس بىت، يان شاعىر يان نووسەر يان فەيلەسوف بىت و ھتد، واتە رۇشنىبىران شپۋەى جىاۋازىيان ھەبە و كارى جىاۋازىش ئەدا دەكەن، بەلام بەشپۋەبەكى گشتى لەبەرئەۋەى رۇشنىبىران تۋانايەكى زىاتىران بەسەر بەكارھىنانى زمان و دەرپىندا دەشكىت، ئەۋا دەبىتا باشتر، يان بەشپۋەبەكى كارا و كارىگەرتر كار بۇ گەياندن و خستەنەروۋى خواست و نىگەرانبەكانى خەلك بىكەن، دەكرىت رۇشنىبىران ئەم كارە لەرپى پارتە سىياسىيەكانەۋە بىكەن، ھەرۋەھا دەكرىت لەرپى رۇژنامەكانەۋە، ئەمە دەۋەستىتەسەر كۆلتور و ھەلومەرجى تايبەتى ھەر كۆمەلگەبەك.

### \* چۇن رۇلى رۇشنىبىرانى عىراق ھەلدەسەنگىتتە؟ ياخۇد لەبارودۇخى مەترسىدارى ئىستى عىراقدا كە كىشەى ھەلپەسپىدراۋ ھەن و سىياسىيەكان نەياتۋانبە بىگەنە رىككەۋىتن و سازشك، ئايا تاچ رادەبەكى بەرزكردەۋەى ئاستى رۇشنىبىرى خەلك يارمەتيدەرە لەم قۇناخەدا؟

- من كەسىكى شارەزانىم لەسەر بارودۇخى عىراق، بەلام بەدلىيايىبەۋە دەتوانم ئەۋە بلیم كە ئەمانى سەددام حوسىن لەبەررەۋەندى عىراق و جىھانىشدا بو، ئەمە مشتومرى لەسەر ناكىت. ھەرۋەھا ئەۋەش دەزانم كىشەى گەرە لەعىراقدا ھەبە، بەلام من

پىمۋايە دەبىت رۇشنىبىرانى نىۋ ھەموو پىكھاتەكان گىفتوگۇ لەگەل يەكدا بىكەن و چارەسەرى ئەم كىشەانە بەتەنھا بۇ سىياسىيەكان جىنەھىلن.

### \* خۇندنەۋەت چىبە بۇ بارودۇخى ھەرىكى كوردستان؟

- من ھەمىشە ھاۋسۇزبۈومە لەگەل ئەۋ پىشكەۋتەنى لەكوردستاندا رۋىداۋە، ئەگەرچى من پشستگىرى پارتىكى سىياسىى دىبارى كراۋى ئەۋ ھەرئەمە ناكەم، بەلام ئىۋە لەبارودۇخىكدان كە بەشەكانى دىكەى ۋلاۋتەكە ھەسادەتتان پىدەبەن.

### \* چۇن بتۋانن ھاۋسەنگى ئىۋان رۇلى رۇشنىبىران و رۇلى پارتە سىياسىيەكان رابگرىن لەپروۋسە سىياسىيەكەدا؟

- ئىمە ئاماژەمان بەۋە كر كە دەكرىت رۇشنىبىر شاعىر يان نووسەر يان بەرھەمەتتەرى فىلم بىت، يان بەشپۋەبەكى گشتى رۇشنىبىر ئەۋ كەسانەن كە خۇيان بۇ خۇندنەۋە و نووسىن و بىركردەۋە تەرخانكردۋە و دەبىت كۇششى سەخت و ھەۋلى زىاتر بىدن بۇ ئەۋەى لەرپى كارە ئەدەبىيەكان، يان نووسىنەكانىبەۋە گوزارشت لەخەم و خواستى رۇژگار و سەردەم و قۇناخى كۆمەلگەكەيان بىكەن. لەعىراقدا لەبەرئەۋەى كىشەى گەرە ھەبە و دابەشبوۋنى ئاينى و ئايتنى قوۋل لەنارادايە ئەۋا ئەمە ئەركىكى قورسە بۇ ئەۋەى رۇشنىبىران ئەداى بىكەن.

### \* دۋا ۋەت چىبە؟

- من ھىۋاى خۇشبەختى بۇ خەلكى عىراق دەخوام، ھەر دەبىت ئەم ۋلاۋتە بەناشتى و گەشەكردن بگات، ئەۋەى پەبەۋەندى بەكوردستانەۋە ھەبىت ئەۋا ئاستى گەشەى سىياسى و دىموكراسى لەم ھەرئەمەدا جىبى ئىعجاب و ھەسادەت پىبەردنە.

من دوو دلم لەئاست ئەۋ لىكدانەۋەبەى دەبىت رۇشنىبىران سەركرادىيەتى پارتە سىياسىيەكان بىكەن، راستە رەنگە ئەۋان بىر لەخولقاندنى بارودۇخىكى مىسالى بىكەنەۋە، بەلام رۇشنىبىرانىش خالى لاۋازى خۇيان ھەبە ۋەك ھەموو كەسىكى دىكە

ئەگەر سەركردە تىۋىكراتىيەكانى ئىران بەرۇشنىبىر دابىنن كە حكومرانتى ئەۋ ۋلاۋتە دەكەن، ئەۋا ئەم نۇخبەبە ھىچ كارىكى نەكردۋە بۇ بەرەۋىششېردنى دىموكراسى لەۋ ۋلاۋتەدا



پروفیسور توماس پەنگل ئوستادى زانستى سياسهتە لەزانكۆى تەكساس و پىسپۆر و تايبەتمەندە لەسەر حكومتە و رۆلى پارتە سياسىيەكان لەحكومتى ديموكراتيدا، بۇ بەدواداچونى رۆلى رۆشنبييران و كارىگەريان لەسەر پارتە سياسىيەكان و رىكخستنى ھاوسەنگە نىوان پارتە سياسىيەكان و رۆشنبييران پروفیسور پەنگ بەمجۆرە راي خۆى بۇ گولان دەربىرى.

پروفیسور توماس پەنگل بۇ گولان:

## ئەگەر پارتە سياسىيەكان قەبوولنى پەخنەبەكەن ئەوا پۆشنبييرانىش دەبنە پەخنەگرىكى دۆست بۇ پارتە سياسىيەكان



ئەگەر خەلكانىكى پۆشنبييران لەناو پارتە سياسىيە جياوازەكاندا بونيان ھەيىت و ئەم رۆلە بىينن.

\* مەبەستەكە ئەويە ئاسا ئاستى پۆشنبييرى و پەرورەدە و خويندەن چ كارىگەريەكى ھەيە لەسەر كەشى سياسىيە لەكۆمەلگەدا؟

- بەدلىيايىيە ھاوەكۆ ئاستى پۆشنبييرى و پەرورەدەى خەلك بەرز بىت، بۇ نمونە ھاوەكۆ زياتر خەلك بتوانن پۆژنامە و گۆقارەكان بخويننەو ئەوا ھۆشياريان زياتر دەيىت و زياتر دەتوانن بەشدارى لەگفتوگۆكان و پروسەى دەرکردنى برياەكاندا بەكەن.

\* رۆلى پۆشنبييران لەبنياتنانى ھۆشيارى سياسىيەكە لەكۆمەلگەدا، بەلام ئەگەر پۆشنبييران لەدەرورەى پارتە سياسىيەكان بن ئەوا بەزەحمەت دەتوانن ئەم رۆلە ئەدا بەكەن؟

- ئەمە پرسىيارىكى باشە، پەنگە پۆشنبييران بتوانن لەرپى بەشدارىكردن لەدامەزراوہ پەرورەدەيىيەكانەو ئەوا كارە بەكەن، بۇ نمونە لەرپى گوتنەوہى وانە و موحازەرەكانەو لەقوتابخانە و زانكۆكاندا، ھەرورەھا دەيىت پۆشنبييران

قەبوولنى پەخنەبەكەن، ئەوا ئەمە ھەلمومەرجىكى تەندروسستە و دەكرىت ئەو پۆشنبييرانەش بىنە پەخنەگرىكى دۆست بۇ پارتە سياسىيەكان. بەلام مەترسىيەكە ئەويە ئەگەر پۆشنبييران لەپارتە سياسىيەكان دووربخىننەو، ياخود ئەگەر پارتە سياسىيەكان ھەلوئىستىكى دوژمنكارانە ھەريگرن لەئاست پۆشنبييراندا، ئەوا تىروانىينى پارتە سياسىيەكان كەمتر ژيرانە دەيىت و بىروبوچۆنەكانيان بەرەو كرچوكالى دەچن.

\* بەشپۆيەكى گشتى گرنكى ئاستى پۆشنبييرى كۆمەلگە چىيە بۇ ھىنانەدى ديموكراسى و بنياتنانى سىستىمىكى سياسىيە باش؟

- بوونى مشتومرى پۆشنبييرانە گرنگە لەكۆمەلگەدا، گرنگە لەبەرئەوہى لەديموكراسيدا پۆيىست بەوہ دەكات بىروبوچۆنە جياوازەكان لەگەل يەكدا گفتوگۆ بەكەن بۇ ئەوہى تىروانىينىكى بەرفراوانتر و دەولەمەندتر لەلاى ھەر يەكەكىكمان گەلالەيىت دەربارەى سروسشتى كىشەكان و چۆنيەتى چارەسەرکردنجان. ئەمە باشتەر روودەدات

\* لەھەموو كۆمەلگەكەدا پۆشنبييران سەرکردايەتى بزوتنەوہ سياسىيەكانى كۆمەلگەكەيان كەرووہ و دواتر لەپىناو بەدەستەيىنانى خواستى خەلكەكەدا ھەلسان بەدامەزراندنى پارتە سياسىيەكان، پرسىيارەكە ئەويە رۆلى پۆشنبييران چىە لەپارتە سياسىيەكاندا؟

- پۆشنبييران يارمەتيدەردەبن لەگەلالەكردنى ئەو بىروبوچۆنەوہى دەبنە پىشەنگ و رىبەر بۇ پارتەكان.

\* تاچ رادەيەك بوونيان لەناو پارتە سياسىيەكاندا پۆيىستە؟

- بوونى پۆشنبييران زەرورەتە، لەبەرئەوہى پارتە سياسىيەكان پۆيىستيان بەتىرامان ھەيە لەھەلوئىستەكانيان و شىكردنەوہى ئايدىياكانيان بۇ ئەوہى روونيانبەكەنەوہ و بيانخەنەرەو، ھەرورەھا بۇ ئەوہى بتوانن پەخنەيەكى ژيرانە لەبىروبوچۆنە رىكابەرەكانيان بگرن.

\* ئايا چۆن پۆشنبييران بتوانىت رۆلى خۆى بدۆزىتەوہ لەناو پارتە سياسىيەكاندا؟

- لەپراستيدا بەشپۆيەك لەشپۆيەكان ھەميشە پۆشنبييران سەربەخۆيەكيان ھەيە، بەلام ئەگەر پارتە سياسىيەكان

بوونى پۆشنبييران زەرورەتە، لەبەرئەوہى پارتە سياسىيەكان پۆيىستيان بەتىرامان ھەيە لەھەلوئىستەكانيان و شىكردنەوہى ئايدىياكانيان

سياسى گولان

ژمارە (۷۵۴) ۲۰۰۹/۱۰/۲۶ ۳۰

بەشىۋەيەك قىسەبىكەن و بنووسن كە خەلكى ئاسايى لىيان تىبگەن، نەك تەنھا لەنيو خۇياندا گىفتوگۇ و راگۇرېنەۋە بىكەن. گرنىگە پۇشنىبىران بەۋ شىۋەيە گىفتوگۇ لەبارەى كولىتوور و رابردوى ئاينى و عەلمانى كۆمەلگە كىانەۋە بىكەن كە بىنە سەرچاۋەى ئومىد و ئىلھام، پىموايە ئەمە بەشىكى گرنىگە لەنەركى پۇشنىبىران لەھەر كۆمەلگە يەكدا. بەدەرپىنىكى دىكە دەپىت پۇشنىبىران پەگورېشەيان ھەپىت لەناو خودى كۆمەلگە كانى خۇياندا.

**\* ئايا تاج راددەيەك جىاۋازى سىيستم و پارتە سىياسىيەكان لەنيوان ولاتاندا بۇ جىاۋازى ئاستى پۇشنىبىرى ئەۋ ولاتانە**

**دەگەر پۇشنىبىران بەچاۋى تەحقىرەۋە سەيرى**

- من زۇر دلنىانيم، مەبەستىم ئەۋەيە تا راددەيەكى دىارىكراۋ رەنگدانەۋەى جىاۋازى ئاستى پۇشنىبىرى، بەلام من ناتوانم دەقاۋدەق ئەۋە دەستنىشان بىكەم كە چ رۇلىكى ھەيە، بەتايىبەتى بە بەراورد بەھۇكارەكانى دىكە، ۋەك گەشەكردنى ئابوورى و پىنگەى جوگرافى ولاتەكە و ھتد.

**\* چۇن بتوانىن ھاوسەنگى نيوان رۇلى پۇشنىبىران و رۇلى پارتە سىياسىيەكان رابگرىن لەپۇسە سىياسىيەكەدا؟**

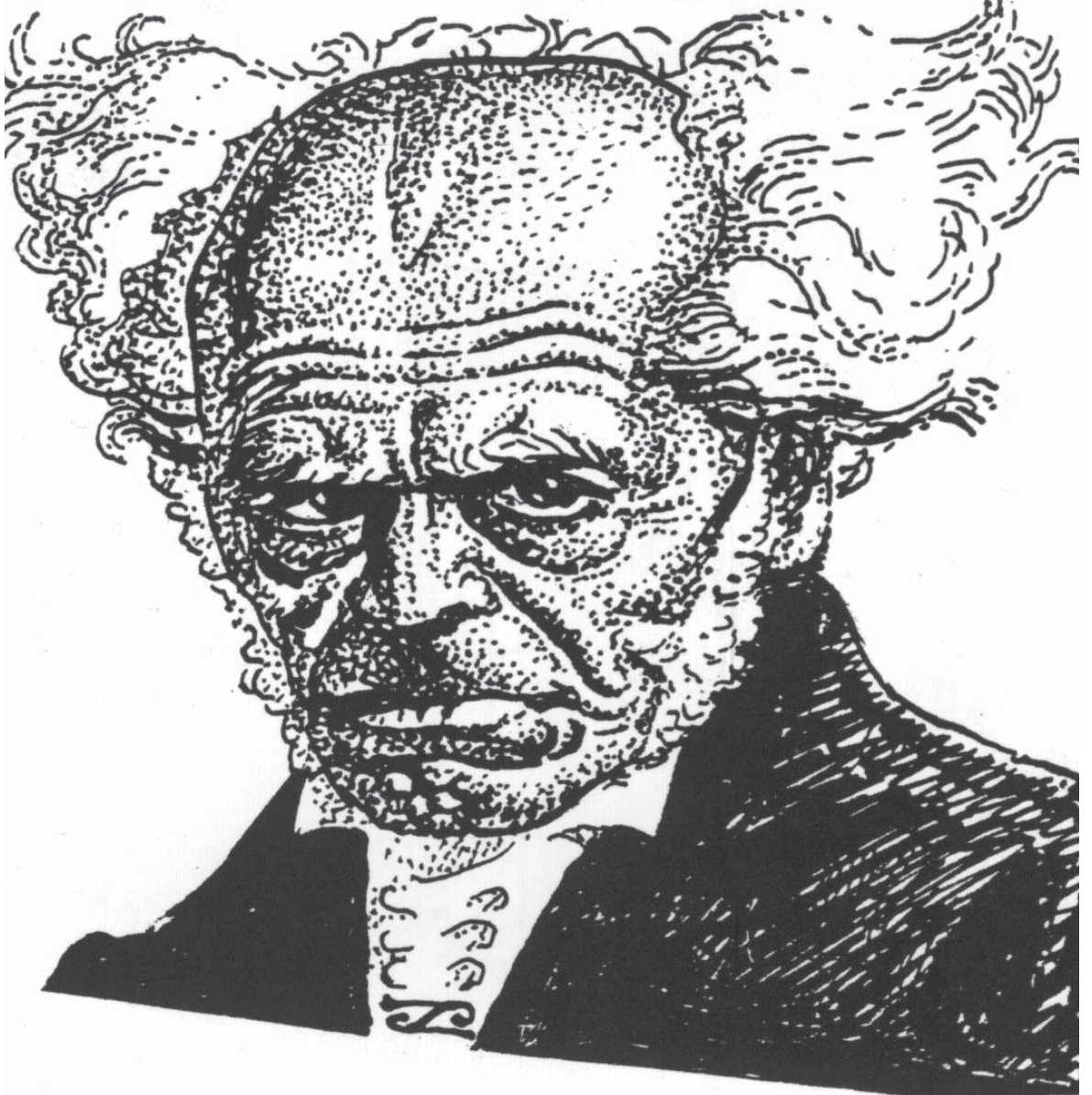
- گرنىگىرتىن شت ئەۋەيە پۇشنىبىران و پارتە سىياسىيەكان فىرى ئەۋەبىن رىز لەيەكتىرى بگرن، بۇ نمونە ئايىت

پۇشنىبىران بەچاۋى تەحقىرەۋە سەيرى پارتە سىياسىيەكان بىكەن، لەبەرئەۋەى پارتە سىياسىيەكان ئامرازىكى گرنىگى بۇ رىكخستىن و سازدانى خەلك، لەھەمانكاتدا دەپىت پارتە سىياسىيەكانىش ئامادەبىن بۇ گونىگرتىن لەپۇشنىبىران و كراۋەبىن بەرووى ئەنجامدانى گىفتوگۇ لەگەلىاندا.

**\* دوا وتەت چىيە؟**

- زۇرىبەى خەلكى ئەمەرىكا ھىوادار و ئومىدەۋارە خەلكى كوردستان سەركەوتوبىن لەبىياتنانى كۆمەلگەبەكى دىموكرات و گەشەكردودا و دەستكەوتەكانى ئىۋەش لەماۋەى ئەۋ چەند سالە كەمەى رابردودا جىي ئىعجابى ئىمەيە.

گرنىگە پۇشنىبىران بەۋ شىۋەيە گىفتوگۇ لەبارەى كولىتوور و رابردوى ئاينى و عەلمانى كۆمەلگە كىانەۋە بىكەن كە بىنە سەرچاۋەى ئومىد و ئىلھام



گرنىگىرتىن شت ئەۋەيە پۇشنىبىران و پارتە سىياسىيەكان فىرى ئەۋەبىن رىز لەيەكتىرى بگرن، ناپىت پۇشنىبىران بەچاۋى تەحقىرەۋە سەيرى پارتە سىياسىيەكان بىكەن

سىياسى

**گولاش**

ژمارە (۷۵۴) ۲۰۰۹/۱۰/۲۶

پروفیسور محمەد وسیم نوستادی زانستی سیاسەتە لەزانکۆی لاهور لەپاکستان، نامانج لەم دیمانەییە لە گەڵ پروفیسور وسیم لەپاکستان بۆ ئەوێ بەدوای ئەو حالەتی لاوازی و بیج متمانیە بچین کە پارتەکانی پاکستان تێدا دەژین و ھەرەھا بۆ ئەوێ بزانی نایا رۆشنییرانی پاکستان تاجەند خۆیان دوورەپەریژ کردوو لەم مەسەلە گرنگەدا، لەم چوارچۆیەدا پروفیسور وسیم بەمجۆرە ئەو ھۆکارانی بۆ گولان خستەروو.

پروفیسور محمەد وسیم بۆ گولان:

## پارتە سیاسەکانی پاکستان لاوازن، نزیکی ۸۰-۷۰٪ پۆشنییران لەدەرەوێ پارتە سیاسیەکاندا کار دەکەن



**\* بەگشتی رۆلی پۆشنییران چییە لە کۆمەڵگەدا؟ تاج راددەیکە بونیان گرنگە لە کۆمەڵگەدا؟**

- لەپاکستاندا چینی ناوەرێست ھەییە کە پۆشنییران لەم چینیەو سەریانھەڵداو، ئەم رۆشنییرانەش یان لە ناوئەندە ئەکادیمیەکاندا کار دەکەن، یاخود لە دەزگاکانی راگەیاندا و بەشداری دەکەن لە دروستکردنی رای گشتی و کاریگەر بوون بەسەر بیروبوو چونی خەڵکەو. لەم روانگەییەو جگە لە سەرکردە سیاسییەکان و سیاسەتمەداران و پۆشنییرانی ش ھەڵدەستن بە بیینی رۆلی خۆیان لەسەر دروستکردن و ئاراستەکردنی رای گشتی.

**\* نایا رۆلی پۆشنییران چییە لە پارتە سیاسییەکاندا؟**

- لەپاکستاندا پارتە سیاسییە سەرەکیەکان پشت بە چینی ناوەرێست نابەستن، بۆ نموونە ھەردوو پارتە سەرەکیەیی ئەم وڵاتە خاوەن زەوی و زارەکان بالادەستن بەسەریاندا، بەداخو ئەو پۆشنییرانەش کە لە چوارچۆی ئەم پارتانەدا ھەڵدەسورین ناتوانن راستەوخۆ رۆلی دارپشتن گەڵاڵەکردنی

سیاسەتی پارتەکە ئەدا بکەن، واتە رۆلیکی پێشەنگ نابینن لەم روووەو. لەپاکستاندا دوو ناوئەندی دارپشتنی سیاسەت ھەییە، یەکیکیان لەناو پەرلەمان و ئەوێ دیکەیان لەدەرەوێ پەرلەمان، لەدەرەوێ پەرلەماندا سوپا و دەزگای بیروکراسی ئەم رۆلە ئەدا دەکەن، لەناو پەرلەمانیشدا ئەندامانی پەرلەمان کە بەداخو زۆرییان بەرجەستەیی نوخبە خیلەکیەکانی وڵاتەکە دەکەن. بەو پێیە پۆشنییران رۆلیکی سنورداریان ھەییە.

**\* کەواتە پۆشنییران بتوانن رۆلی خۆی بدۆزێتەو لەناو پارتە سیاسییەکاندا؟**

- لە راستیدا پارتە سیاسییەکان بەشە لاوازەکی دەولەتن، ئەمە کیشە سەرەکیەکی پاکستانە، بۆ نموونە دەسەلات و ھێزی راستەقینە لەناو پەرلەمان و پارتە سیاسییەکانی ناو پەرلەماندا نییە، ھەرەھا لە ناو پارتە سیاسییەکانیشدا سەرکردەکان زیاتر رۆل و ئەرکی دەکردنی بریار دەبینن و پۆشنییران تەنھا رۆلیکی لاوەکیان ھەییە. ئەمە بۆ زۆریک لە پارتە سیاسییە سەرەکی و گەرەکان راستە، ھەرچەندە چەند پارتیکی بچووکیش ھەن، وەک

جەماعە ئەلئیسلامیە و پارتیکی دیکە چەپرەو کە پۆشنییرانی چینی ناوەرێست رۆلیکی گەرەتیران تێدا ئەدا ئەکەن، بەلام ھەرەوک ناماژەم پیکرد ئەمانە پارتەگەلیکی بچووک، بەو پێیە کاریگەریشیان سنوردارە، کەواتە دەتوانن بلیین پۆشنییران بە گشتی لە پێگەییەکی لاوازوہ رۆل و کاریگەری خۆیان ئەدا ئەکەن لەپاکستاندا.

**\* باشە ئەگەر پۆشنییران دورەپەریژ بکری نایا چۆن پارتە سیاسییەکان دەتوانن رۆلی خۆیان بیینن لە کۆمەڵگەدا؟**

- بەداخو لەپاکستاندا نزیکی لەسەدا ۷۰ بۆ ۸۰ پۆشنییران لەدەرەوێ پارتە سیاسییەکاندا کار دەکەن، واتە بەشیکن لە کۆمەڵگەیی مەدەنی و لەناوئەندە ئەکادیمیەکان و ریکخواز ناھکومیەکان و ھتد کار و چالاکیی ئەنجام دەدەن، بەو پێیە بەشیک نین لە پرۆسە سیاسییەکان و ناتوانن لە کاتیی ھەلبژاردنەکاندا بەدیالیکی جیاواز بۆ سیاسەتی پیادەکراو بخەنەروو، کە سیاسەتی پەرەو کراویش لەسەر بنەمای خیل و خزمایەتی و تاین دروستبوو، لەم سۆنگەییەو پۆشنییرانی ئەم وڵاتە ئەو رۆلە ئەدا ناکەن کە لییان

پۆشنییران ھەمیشە بیر کردنەو ھەیک سەریەخۆیان ھەییە و بابەتیانە بۆ پرس و کیشەکان دەروانن

چاوپروان دھکرت. ليردا دھبیت نامازہ بھوہ بکھم کھ رۆشنییران خواستی ئھوہیان ھھیہ لھناو پارتھ سیاسیھکاندا کاربکھن، بھلام کیشھ کھ ئھوہیھ سھرکدھ سیاسیھکانی ئھم پارتانھ رپنگریان لیدھ کھن، لھبھرئھوہی رۆشنییران ھھمیشھ بیړکردنھوہیھ کی سھربھ خۆیانھیان ھھیھ و بابھتیانھ بۆ پرس و کیشھکان دھروانن، کھواتھ رۆلئکی گرنگ ھھیھ بۆ ئھوہی رۆشنییران ئھدای بکھن، بھلام واقعھ کھ ئھوہیھ لھم ولاتھدا رۆلئکی لاوھکی دھبینن و پیگھیان لاوازکراوھ.

**\* بھلام تیروانی گشتی بۆ رۆلی رۆشنییر خۆیینیھنھوہیھتی لھ ناو نازارھکانی گھلھکھیدا، بۆچی رۆشنییرانی پاکستان لھم ئھرکھ بیج خھمن؟**

- ليردا دھبیت باس لھوہ بکھم کھ ھھولئک لھئارادایھ لھ لایھن رۆشنییرانھوہ بۆ ئھوہی لھرپی دھزگاکانی راگھیانندنھوہ کاربگھربن بھسھر رای گشتیھوہ، بۆ نمونھ حالی حازر رۆشنییران لھرپی ھھندئ بھرنامھی تھلھفزۆنیھوہ میوانداری ئھندامانی پارتھ سیاسیھکان دھکھن و پرسییاریان ئاراستھ دھکھن و گھتوگوئیان لھ گھلدا دھکھن و توانیویانھ ھۆکاریک بھن بۆ ئھوہی وردھ وردھ ھۆشیاری سیاسی خھلک بالابکات، مھ پیئشیننی دھکھم ئھمھ لھسالانی داھاتوودا رھنگدانھوہی ھھبیت لھکاتی ھھلئژاردنھکاندا، مھبھسھتم ئھوہیھ دھنگدھر لھسھر ئھساسی بھرنامھ و سیاسھتی پارتھکان دھنگدات، لھکاتیکدا ئیئستا بھپی ناسنامھ و ئیئتمای ئاینی و خیلھکی دھنگ دھدات.

**\* چۆن رۆلی رۆشنییرانی عیراق ھھلھسھنگئیت؟**

- تیروانینھکھ لھپاکستان لھئاست عیراقدا ئھوہیھ کھ ئھو ولاتھ لھ قوناخی ئیئتیقالیدایھ و رھنگھ لھماوہی دوو سالی داھاتوودا بھ تھواوہتی خۆی حکومرائیتی خۆی بکات، ھھروھھا ئھم قوناخھ پروسھی بیئانتانی نھتھوہ لھ خۆدھ گرت، مھبھسھتم ئھوہیھ دھبیت

پروسھی ئاویئتھکردنی نیشتمانی لھنیو پیکھاتھ جیاوازھکانی ولاتھکھدا بیئھدی. لھلایھکی دیکھوہ ئیمھ ئھوہ دھبیسھتین کھ لھعیراقدا لایھنی ئاینی و گروپی مھزھبھی ھھن کھ پیئموایھ رۆلی رۆشنییران ئھوہیھ بھرنامھ و ئھژئندایھکی نیشتمانی تھرح بکھن بالاتر بیت لھناسنامھ ئیئتی ئاینی، مھزھبھی و ناوچھییھکان.

**\* خۆئندنھوہت چییھ بۆ بارودۆخی ھھرئمی کوردستان؟**

- ئھوہی مھن بیئستومھ لھبارھی کوردھکانھوہ ئھوہیھ لھرابردوودا دووچاری نھھامھتیھکی زۆربوون، بھلام ئیئستا نوئنھرایھتیان ھھیھ لھحکومھتی مھرکھزی و بھغدا و لھکوردستانیشدا ئاستیکی بالای ئۆتۆنۆمیان ھھیھ کھ رھنگھ میسالی نھبیت یاخود سھد دھر سھد جیی رھزامھندی کوردھکان نھبیت، بھلام ھیوادارم لھداھاتوودا بھھیزتربکرت و بھھاوکاری لھگھل بھشھکانی دیکھی عیراقدا بتوانن عیراقیکی بھھیزتر بیئاتبینن.

**\* چۆن بتوانین ھاوسھنگی ئیوان رۆلی**

**رۆشنییران و رۆلی پارتھ سیاسیھکان رابگرین لھپروسھ سیاسیھکھدا؟**

- ئھمھ دھوہسھتیتھسھر ئاستی پروسھی بھدیموکراتیکردن لھھر کۆمھلگھیھکدا، بۆ نمونھ ئھگھر لھکۆمھلگھدا پارتگھلئکی سیاسی بھھیز و سھقامگیرمان ھھبوو، ئھوا رۆشنییران دھتوانن دوو رۆلی سھرھکی بیئن لھناو ئھم پارتانھدا، یھکھمیان رۆلی رپئکخسھتتی ئھم پارتانھ، دووھمیان رۆلی تھنزیرکردن، واتھ دارپشتتی بھرنامھ و ئایدۆلۆژیا بۆ پارتھ سیاسیھکان، مھبھسھتم لھدارپشتتی ئھو بھرنامھ و سیاسھتانھیھ کھ دھبئھوہی راکیشانی پالپشتتی خھلک بۆ پارتھکھ.

**\* دوا و تھت چییھ؟**

- کوردھکان کاریان بۆ فیدرالی کردووھ، ئھمھش لھلایھکھوہ بھمانای ئھوہدیت کوردھکان خۆیان حکومرائیتی خۆیان بکھن و کیشھکانیان چارھسھربکھن، لھلایھکی دیکھوہ دھبیت کار بۆ بھھیزکردنی قھوارھی ولاتھکھ بکھن، واتھ جیاوازی خۆیان لھچوارچئوہی یھکیتتی ولاتھکھدا بیارئین.



دھبیت پروسھی ئاویئتھکردنی نیشتمانی لھنیو پیکھاتھ جیاوازھکانی ولاتھکھدا بیئھدی

رۆلی رۆشنییران ئھوہیھ بھرنامھ و ئھژئندایھکی نیشتمانی تھرح بکھن بالاتر بیت لھناسنامھ ئیئتی ئاینی، مھزھبھی و ناوچھییھکان





ئىلىن كىندى بۇ گولان:

# بەخشىنى نۆبل پەسەرۈك ئوباما بۇ ئەوۋە دەگەرپتەوۋە تولىئوپەتى ئۇرمى سىياسەتى ئەمەرىكا بگورپت



خاتو ئىلىن كىندى، ئوستادى زانستى سىياسەتە لەزانكۆزى پەسقىانيا و پسپور و تايبەتمەندە لەبوارى كۆنگرىس و يەكپەكە لەشۇفەگەرانى ياساى لەكۆنگرىس، بۇ قسەكردن لەسەر دەسنىشانكردنى باراك ئوباما بۇ خەلاتى نۆبلى ئاشتى ئەمسال، پروفیسور ئىلىن بەمجۆرە ھۆكارەكانى بۇ گولان ئاشكرا كرد.

ھۆكارەكەى ئەوۋەبوو كە ئوباما پەناى بۇ بەكارھىنانى ھىزى نەرم برد؟  
- من باوېرم وايە ھۆكارى بەخشىنى ئەم خەلاتە بە سەرۈك ئوباما بۇ ئەوۋە دەگەرپتەوۋە تولىئوپەتى فۆرم و شىۋازى سىياسەتى ئەمەرىكا بگورپت لەناست ولاتانى دىكەدا بەبەرارورد بەجۆرچ بوش كە سىياسەتتىكى رەقى بەكاردەھىنا، كەواتە بەكورتى دەتوانىن بلىيىن جىاوازيەكەى نىوانىان ئەوۋەبە ئوباما پەنا بۇ بەكارھىنانى ھىزى نەرم دەبات لەكاتىكدا جۆرچ بوش پەناى بۇ بەكارھىنانى ھىزى سەربازى دەبرد.

- پىموايە بەماناى بەكارھىنانى دىبلۆماسىيەت و ھەولدان دىت بۇ كارىگەرپون، كارىگەرپونىك پشت بەھەرپەشەى بەكارھىنانى ھىزى نەبەستىت. من باوېرم وايە ئىدارەى ئوباما لەئىستا و ئايندەدا ھەولسى بەكارھىنانى ھىزى نەرم دەدات بۇ چارەسەركردى كىشەكانى وەك كىشەى ئە فغانىستان و عىراق و لەروانگەى مەنەوۋە بەكارھىنانى ھىزى دىبلۆماسى و پەنابردنەبەر پالئەر و سزا ئابورپەكان دەپتە شىۋازى موفەزەللى ئوباما بۇ رويەروپونەوۋەى كىشەكان.  
\* ئايا بەخشىنى ئەم خەلاتە بەئوباما

\* بۇچى خەلاتى نۆبل بۇ ئاشتى بەسەرۈك باراك ئوباما بەخشا؟  
- بەبۇچونى من بۇ دوو ھۆكار دەگەرپتەوۋە، يەكەمىان لەبەشىكىدا بۇ ئەوۋە دەگەرپتەوۋە بۇ ئەوۋە ھانى بدەن دەستىۋەردانى ئەمەرىكا سنووردار بكات لەكاروبارى جىھانى دەروەدا و ھەلستىت بەچارەسەركردى كىشەى خەلكانى ئەو ولاتانەى ئىمە سوپامان ھەيە تىياندا. ھۆكارى دووم بۇ خستتەرووى سەرنەكەوتوى و شكستخوردوى سىياسەتە فراوانخوازيەكانى جۆرچ بوش بوو.  
\* ئايا ھىزى نەرم ماناى چىيە؟



## پاول کریستین بو گولان:

# ھۆكاری سەرەكى بەخشینی نۆبېل ئەوەپە ئوباما جۇرچ بوش نىيە

پروڧىسور پاول کریستین، ئوستادى زانستى سىياسەتە لەزانكۆى بۇستىن و پىسپور و تايپەتمەندە لەسیاسەتتى ترانس ئەتلەنتىك، سەبارەت بەبەخشینی خەلاتى نۆبېل بەسەرۆك ئوباما، بەمجۆرە راي خۆى بۇ گولان دەربىرى.

\* ئايا پرېسارى بەخشینی خەلاتى نۆبېل ھىچ پەيوەندىەكى بەپرېسارى ئوباما ھەيىت بۇ كىشانەۋەى ھىزەكانى لەعىزاقدا؟ ئايا كىشانەۋەى ئەم ھىزانە نايىتە شكىست بۇ سىياسەتى ئەمەرىكا لەعىزاقدا؟

- مەن نازانم بىر كىرەنەۋە و لىكەندەۋەى لىزەنى بەخشینی ئەم خەلاتە چى دەپو ئەگەر ئەۋەيان لەبەرچاۋىگرتايە ئوباما بەرپەۋىتىكى خىرا ھىزەكانى لە عىزاقدا دەكىشىتەۋە. ئەۋەى پەيوەندى بەۋەسكەردى سىياسەتى ئەمەرىكاۋە ھەيىت بەشكىستخوردو ئەگەر ئەم ھىزانە لەعىزاقدا پاشەكشەيان پىبىكرىت، ئەۋا مەن شارەزايى لەسەر بارودۇخى عىسراق نىيە بۇ ئەۋەى بتوانم ۋەلامى بەدەمەۋە.

گفتوگۇ بردوۋە ۋەۋەلدەدات پتر بەرۋوى تىراندا كراۋەيىت بۇ چارەسەر كىرەندى كىشەكان، مەن نالېم سىياسەتە دەركىيە بەۋ شىۋىيە جىاۋازە، مەن دەلېم ئەمە لىكەندەۋە و بىر كىرەندەۋەى ئەۋانە (لىزەنەكە).

\* ئايا ھىزى نەرمەكەى ئوباما تەچەند كارىگەرى لەسەر بەرەپىشەۋە چوۋنى ئابورى ھەبوۋ؟

- دەكرىت ھىزى نەرم بەماناسى بەكارھىنانى دەستۇرۋىشتى ئابورى يىت، ۋەك پەرەپىدانى بازگانسى يان بەپىچەۋانە بەكارھىنانى سزاي ئابورى، ھەرۋەھا دەكرىت بەماناسى ھەۋلەدان يىت بۇ بلاكور كەندەۋەى بەھا كەلتور بەكانى ئەمەرىكا، بەھەمانشپۆ دەكرىت بەماناسى دابىنكردى كۆمەك يىت بۇ ۋەلاتانى دىكە لەسوار پىدانى قەرز يان يارمەتيدانىان لەبۋارى پروسەى گەشەپىداندا.

\* ئوباما سالىكى لەكۆشكى سې تەۋاۋ نەكرد و خەلاتى نۆبېلى پىبەخىشرا، بۇچى ۋا زوۋ ئەم خەلاتەى پىبەخىشرا؟

- ھۆكارى سەرەكى ئەۋەپە باراك ئوباما جۇرچ بوش نىيە، مەبەستە ئەۋەپە زىاتر ھەۋلى دىپلۇماسى و ھەمەلەپەنە (كە ۋەلاتانى دىكەش لەخۇبگرىت) دەخاتەگەر لەبۋارى سىياسەتى دەردەۋەدا.

\* ئايا سىياسەت و ستراتىگىيەتەكانى چى بوۋن بۇ ئەۋەى شايستەى ئەم خەلاتە يىت؟

- تۆ پىشتر پىسارى ئەۋەت كىرد بۇچى ئەم خەلاتەى پىبەخىشرا و مېش ۋەلامە داپەۋە، بەلام مەن نەم گوت كە شايستەپەتى، بەلكو مەسەلەكە ئەۋەپە لىزەنى بەخشینی خەلاتى نۆبېل پىئانابوۋ كە سەرۆك ئوباما پتر پەناى بۇ بەكارھىنانى